

# PUNAINEN KARJALA

NKP(b):n Karjalan AK:n, KASS:n TP:K:n  
ja KAL:n lehti 17:s vuosikerta \* Jokapäiväinen sanomalehti — Hinta 10 kop.  
1/1 vk. 30—, 1/2 vk. 15—, 1/4 vk. 7:50

N:o 78 V. 1937 — Kuusipäivän 6:s päivä — Maanantaina huhtikuun 5 p:nä

## Tehtävä loppu huolettomuudesta

Valtavat ovat ne saavutukset, jotka maamme työtätekevät ovat saavuttaneet. Lenin-Stalinin puoleen ja sen nerokkaan johtajansa toveri Stalinin johdolla. Mutta bolshevikkipuolueen erikoisuus on siinä, että se ei anna itseensä tuudittua unen näillä menestyksillä. vaan se kutsuu maamme työtätekijä yhä uusiin ja uusiin voittoihin tiellä kommunismin yhteiskuntaan. Tehtävät ovat täällä alalla kerrassaan suurenmoiset.

NKP(b):n KK:n pleenumin päätökset ja toveri Stalinin selostus ovat taisteluohjelmassa puolueellemme ja jokaiselle bolshevikille erikseen. Jokaisen puoluejäsenen sekä puolueettoman bolshevikin on syvästi, loppuun saakka tehtävä itselleen selväksi toveri Stalinin selostus, selostus, joka antaa nykyhetkestä syvän marxilais-leniniläisen analyysin, selostus, joka ilmenee aikautensa suurenmoinena dokumentina, jossa erikoisen selvästi esitetään puolueemme ja jokaisen bolshevikin edessä olevat tehtävät tällä hetkellä.

Jokaisen bolshevikin on tarkistettava ja kriittisesti arvioitava oma työnsä, oman puoluejärjestönsä työ tämän erinomaisen dokumentin valossa, eikä vain tarkistaa ja todeta tilannetta, vaan on kyettävä vetämään siitä vastaavat opetukset, järjestää kaikki työmmä uudella tavalla.

Toveri Stalin selostuksessaan suurenmoinen voimalla paljasti ne puutteellisuudet, jotka ovat syvästi juurtuneet useissa meidän järjestöissämme. Toveri Stalin osoittaa, että puutteellisuutemme ja heikkouksemme työsamme johtuvat ennenkaikkea idioottimaisesta sairaudesta — huolettomuudesta, jolla olivat saastutetut useat järjestömmä ja jota sairastivat useat johtajat. Vallankumouksellisen valppauden asemesta — itserauhoittuneisuuden, Taisteluvallan asemesta — saavutuksimme vähätyyneyy, rauhoittuneisuus, paraadimaisuus.

Puolueemme Keskuskomitea ja toveri Stalin useampaan kertaan ovat varoittaneet bolshevikkeja huolettomuudesta ja itserauhoittuneudesta ja kutsuivat bolshevistisen valppauden voimistamiseen.

Kaikkien muistossa ovat toveri Stalinin sanat puolueen XVII edustajakokouksessa rehelliästä löppötelijöistä ja byrokraattisyyppisistä työntekijöistä, jotka "jarruttavat työtämme, häitävät työtämme eivätkä anna meidän liikkua eteenpäin".

Toveri Stalin kutsui: "Puoluettia ei ole tuudittava, vaan kehitettävä siinä valppautta, sitä ei ole nukutettava, vaan pidettävä taisteluvallmiina, sitä ei ole aseista riistuttava, vaan aseistettava, sitä ei ole demobilisointuna..."

Useat puoluetoverit, useat työntekijät eivät kuitenkaan pitäneet ohjeenaan näitä osoituksia, he unohtivat ne viehättyneinä suunnattomien saavutuksiin taloudellisen rakennustyöme rintamalla. Puoluetoverimme unohtivat sen, että maamme on kapitalismin ympäröimänä, kapitalistiset valtiot "ympäriävät Sovettiliittoa, odottavat tilaisuutta, saadakseen hyökätä sen kimppuun, musertaa sen tahi ainakin — murtaakseen sen mahdin ja heikentääkseen sitä" (Stalin).

## G. G. JAGODAN eroittamisesta SSSR:n Yhteysasiain kansankomissaarin toimesta

SSSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean presidiumin päätös

Koska on paljastunut Yhteysasiain kansankomissaarin G. G. Jagodan kriminaalilouheita virkakirjoja, SSSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean presidiumi päättää:

1. Eroittaa G. G. Jagoda Yhteysasiain kansankomissaarin tehtävistä.
2. Antaa G. G. Jagodan asia tutkijallemille.

SSSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean puheenjohtaja M. KALININ.

SSSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean sihteeri I. AKULOV.

Moskova, Kreml.  
3 p. huhtikuuta 1937.

On muistettava, että niinkauan kun on olemassa kapitalistinen ympäristö, porvarilliset valtiot tulevat lähettämään meille omia agentejaan, spionejaan, tuholaista ym. Trotskilaiset olivat heille suoraan löytöä spionaasihin ja tuholaisuuden organisoinnissa maassamme.

Trotskistit ja porvarilliset nationalistit meillä Karjalassa erijärjestöissä, käyttäen hyväkseen valppauden tylyistymistä, hyväsydämyyttä ja huolettomuutta eräissä paikallisissa järjestöissä, suorittivat tuhotöitä. Karjalan useissa puoluejärjestöissä rehoitti rauhoittuneisuus ja tuo idioottimainen sairaus — huolettomuus. Puolueen sekä sovettielinten useat johtajat työntekijät olivat irtaantuneet joukoista, itsekritiikkiä ei suvaittu, demokraattista sentralismia ei noudatettu. Tässä tukahduttavassa ilmapäässä alkoivat ihmiset unohtaa, että on olemassa kapitalistinen ympäristö, eivät huomanneet, että ilmaantunut tuholaisuuden uudet muodot, että on olemassa vaaroja, jotka eivät ole yhteydessä ainoastaan vaikeuksiemme kanssa, vaan piilevät myöskin saavutuksissamme.

Kaikkein tärkeimpänä tehtävänä on — tehdä loppu poliittisesta huolettomuudesta. Valppaus, kyky oppia tuntemaan vihollisen naamiointukoon se miten tahansa — kas siinä bolshevikin, johtavan puoluejohtajien, talousmiehen, spionien ja minkä työntekijän tahansa perusominaisuus.

Aina ja kaikkialla on muistettava, että ulkomaisten tiedusteluosastojen agentit, vaikkapa heitä onkin vain yksilöjä, voivat tuottaa meille suurenmoinen vahingon. Toveri Stalin opettaa: "Tiedustelu voittamiseksi sodan aikana, voidaan tarvita muutamia korpuksia puna-armeijalaisia. Mutta sitä varten, että saataisiin epäonnistumaan tämä voitto rintamalla, sitä varten riittää muutama ihminen spioneja jossakin armeijan staabissa tai vieläpä divisian staabissa, spioneja, jotka voivat varastaa operatiivisen plaanin ja antaa se viholliselle".

Poliittisesti kasvattaa kaaderia, vallata bolshevismi, tehdä loppu huolettomuudesta — sellainen on tehtävä.

Vallankumouksellinen valppaus, aatteellinen aseistautuneisuus, terävä bolshevistinen vaisto, rohkea itsekritiikki — kas siinä tiet kaikkien puutteellisuksien poistamiselle puolue, sovetti- ja taloudellisessa työssäme ja ennenkaikkea oman huolettomuutemme, hyväsydämyyden ja poliittisen lyhytnäköisyytemme poistamiselle.

"Ja kun me pääsemme eroon tästä idioottimaisesta sairaudesta, niin me voimme täydellä varmuudella sanoa, että meitä ei pelota mitään viholliset, ei sisäiset eikä ulkoiset, meitä ei pelota heidän hyökkäyksensä, sillä me tulemme lyömään heidät tulevaisuudessa samoin, kuin lyömme heidät nykyään, kuin löimme heidät aikaisemmin" (Stalin).

Tehtävä on selvä, tiet ja keinot tehtävämme menestyksellisesti täyttämiseksi ovat myöskin tunnetut ja koetellut. Totuutteen käytännössä KK:n pleenumin ja toveri Stalinin ohjeet tulemme menestyksellisesti kulkemaan eteenpäin kommunismin lopulliseen voittoon.



Kuvassa: G. G. JAGODA. Kuvapatsas: (I. A. Mendelevitshin veistös).

Kuvassa: G. G. JAGODA. Kuvapatsas: (I. A. Mendelevitshin veistös).

Sojuzfoto.

## Volgalle avautuu tie pääkaupunkiin

Dmitrov, 3 huhtik. (TASS). Tänäpäin oli Moskovaa—Volgan kanavan rakennustyömaalla taaskin suuri päivä: Volgalle avautui tie edelleen pääkaupunkiin kohti. Kello 16.19 rakentajat ottivat pois ensimmäisen parrun etusaman lähellä olevasta varaportista, avaten siihen 25 senttimetrin aukon. Varaportti tähän asti pidatti Volgan vesiä, jotka ovat peittäneet kanavan neljä ensimmäistä kilometriä jo maaliskuun 27 päivästä. Vesiryöpy suurella voimalla syöksyi kaapean aukkoon. Muutama minuutti kuluttua otettiin ylös toinen samankokoinen parru. Pian rakentajat arvelevat näkevänsä Volgan vedet sulun N:o 2 portteilla. Sitä hetkeä alkaen veden korkeus tulee kohoamaan puolella metrillä joka päivä. Kun kanavan syvyys toisen sulun luona nousee kolmeen ja puoleen — neljään metriin, aletaan Volgan vesien nostaminen kanavan seuraavaan jaksoon — toisen ja kolmannen sulun väliin. Johtokanavaa myöten vesi kulkee pumppuasemalle, jonka voimakkaat koneet nostavat sen useita metrejä.

## Tov. IRKLIS — NKP(b):n Petroskoin kaupunkikomitean ensimmäinen sihteeri

Eilen pidettiin NKP(b):n Petroskoin kaupunkikomitean pleenumi, jossa salaisella äänestyksellä yksimielisesti NKP(b):n Petroskoin kaupunkikomitean ensimmäiseksi sihteeriksi valittiin kaupunkikomitean pleenumin jäsen tov. P. A. IRKLIS.

Uzbekian valtion filharmonian kutsuna on Tashkentiin saapunut Kainarbulakskin rajonin Kitaban aulista vanhin kansantaru-jen kertoja Fadzyl-jen nim. om. kolhoosin kolhoosnikka tov. Abdullashir Nuralijev. Kertojan tarut ja laulut tullaan kirjoittamaan äänitahtalle.

Kuvassa: Abdullashir Nuralijev soittaa kansansoitimella "Dobra".

(Sojuzfoto.)

# Japanilaisten valtausjoukkojen veriset rikokset Kaukaisessa Idässä

Dokumentteja Japanin interventsioista Kaukaisessa Idässä\*)

## Totuus Habarovskista

Japanilaisten hyökkäys tapahtui täysin äkkiävaivasta. Yhtäkkiä ne avasivat tulen koko kaupunkia kohti. Ampuminen alkoi miltei samanaikaisesti kiväärillä, konekiväärillä ja tykeillä. Joidenkin 5—10 minuutin kuluttua rauhallinen kaupunki muuttui täydellisesti helvetiksi. Asuntojensa ulkopuolella olleet ihmiset juoksivat joukottain katuja pitkin, kaatuivat maahan japanilaisten tulen tappamina tai haavoittamina. Japanilaiset eivät tosiaan säälineet patroneja.

Tykistöpommitus kesti lyhyin väliajoin seuraavan päivän — huhtikuun 6 päivän aamuun asti. Japanilaisten tykistön tuli oli keskittetty pääasiassa Vojennaja Goralle — keskuslaitosten sijaitsemispaikka. Siellä sijaitsevat rakennukset, joista tärkeimpiä ovat kadettikorpusta ja kasarmit, ovat muuttuneet seuloiksi tai rauniojiksi.

Eri paikoin japanilaiset ovat polttaneet muitakin taloja.

Muunmuassa on poltettu perustuksiaan myöten talo, jossa sijaitsevat ammattiliitot keskusbyroineen ja työpörsseineen. Liit-tojen ja pörssin koko omaisuus on tuhoutunut tullaan. Huhtikuun 6 päivänä Habarovskin kadut olivat jotain kauhistuttavaa: kaikkialla loju kuoilleita ja haavottuneita. Ensiaikana ei ollut ketään, joka olisi korjannut kuoilleita tai auttanut verissäan vaivertelevia satoja haavottuneita, jotka lojuivat katukäytävillä, kaduilla ja raunioiden joukossa. Kukaan ei uskaltanut lähteä kadulle, jossa japanilaisten kuulit näyttivät kaikki valikoimatta — sotilaat, siviili-ihmiset, vanhat ja nuoret.

(„Krasnoje Znamja“ N:o 80, toukokuun 22 päivänä v. 1920).

## Huhtikuun 3 ja 4 päivinä Razdolnossa olleiden tapausten yksityiskohtia

Razdolnossa tapahtui huhtikuun 5 päivän vastaisena yönä jotain kauhistuttavaa. Japanilaisten päälystö kutsui neuvottelujia varten kaikki venäläiset komentajat. Kaikki saapuivat osoitettuun aikaan ja osoitettuun paikkaan. Petollisesti japanilaiset hyökkäsivät heidän kimppuunsa ja alkoivat säälimättä ampu.

Ainoastaan muutama henkilö pelasti pakenemalla. Samanaikaisesti tämän kanssa japanilaiset piirittivät venäläiset kasarmit ja alkoivat sotilaiden ja asutuksen rauhallisen väestön hirvittävän ampumisen. Japanilaiset sotilaat olivat viimeistä miestä myöten juovuksissa. He raasteli telottivat kaikki, jotka joutuivat heidän käsiin, armoa ei annettu naisille eikä lapsillekaan.

Teloitus kesti koko yön. Aamu kohtasi kauhistuttavan hävityksen. Tori oli täynnä ihmisten ja hevosten ruumiita, talot olivat kiväärin- ja konekiväärin tulen pimiä. Useiden talojen ja laitosten sisällä oli kaikki hävitetty, arvoesineet rosvoitu.

Maanantaina japanilaiset pakkottivat lähikylien koko työkykyisen väestön korjaamaan tapettujen ruumiita.

(Sanomalehdestä „Krasnoje Znamja“ v. 1920).

juovuksissa. He raasteli telottivat kaikki, jotka joutuivat heidän käsiin, armoa ei annettu naisille eikä lapsillekaan.

Teloitus kesti koko yön. Aamu kohtasi kauhistuttavan hävityksen. Tori oli täynnä ihmisten ja hevosten ruumiita, talot olivat kiväärin- ja konekiväärin tulen pimiä. Useiden talojen ja laitosten sisällä oli kaikki hävitetty, arvoesineet rosvoitu.

Maanantaina japanilaiset pakkottivat lähikylien koko työkykyisen väestön korjaamaan tapettujen ruumiita.

(Sanomalehdestä „Krasnoje Znamja“ v. 1920).

## Ampuminen pakenemisesta

Kasarmissa N:o 20 olevien vangittujen puna-armeijalaisten vartioston muodostavan japanilaisen joukkueen päällikkö ilmoitti, että jokaisesta pakenneesta tullaan ampumaan yksi vankina oleva; jos puolet pakenee, niin toisen puolen hän määrää ammuttavaksi.

(„Krasnoje Znamja“ N:o 51, huhtik. 16 p:nä v. 1920).

## Japanilaisten pilkanteko vangittuja kohtaan

Nikolsk-Ussuriisk. Tähän asti ei milloisikaan aseistettu, ruokittu „aamiaisilla“, tänään kello 5 aikaan kokoontuu Koltsakin duma. Mieliä kaupungissa on masentunut, valtion omaisuutta rosvoetaan säälimättä, japanilaiset hävittävät sitä. Kaupungin ympärillä palaa kokonaista roviota valtion omaisuutta. Kirjastoja rosvoetaan. Sojuel on mahdotonta aseistuksen puuttumisen takia ja kenraali Odagirin vastustuksen vuoksi.

Siviilivankilain ja viidennen rykmentin leirille japanilaisten sulkemista upseereja ja sotilaita pidetään tavattoman raskaissa olosuhteissa, leivällä ja vedellä. Vankilaa ei lämmitetä, vangitut paleltuvat. Yhteyttä kihlakunnan kanssa ei ole juuri lainkaan, posti ja telegrafi eivät toimi. Tarkistamattomien tietojen mukaan on sotajoukojemme pääryhmä perääntynyt Spasskiin. Tähän saatiin japanilaisten vangitsemilta sotilaita kirjallap-pu. Heitä on vangittu viidennessä rykmentissä 1.500 henkilöä kauhistuttavissa olosuhteissa... Yksityisiä olevia ei päästetä kävelyille, heille annetaan kullekin vain tuopillinen vettä, komeroita ei lämmitetä. Tähän japanilaiset vastaavat, että ei ole puita. Koko vankilahalinto on japanilaista, lukuunottamatta kahta venäläistä vartijaa, jotka ilmeisesti on asetettu vakoiuua varten.

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

## Vladivostokissa olevien korealaisten työtätekevien ilmoituksesta

Novo-Koreiskin esikaupungissa asuvat korealaiset antoivat huhtikuun 9 päivänä paikallisille ulkomaalaisille konsuleille seuraavan ilmoituksen: „Me, Novo-Koreiskin esikaupungin asukkaat, olemme jo useiden päivien ajan saaneet kokea japanilaisten harjoittamaa vainoa. Japanilaiset ovat polttaneet rauhallisten asukkaiden taloja, myymälän, koulun ja korealaisen sanomalehden toimituksen. Lapsiamme ja nuoria on vangittu, piesty ja viety tietämättömiin... Pyydämme suoritamaan japanilaisten sotilaiden toimien tutkimisen ja tulevaisuudessa suojelemaan meitä kaikilta mahdollisilta japanilaisten vainoilta.“

(„Krasnoje Znamja“ N:o 56, huhtik. 22 p:nä v. 1920).

oleva; jos puolet pakenee, niin toisen puolen hän määrää ammuttavaksi.

(„Krasnoje Znamja“ N:o 51, huhtik. 16 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

oleva; jos puolet pakenee, niin toisen puolen hän määrää ammuttavaksi.

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

(„Krasnoje Znamja“ N:o 52, huhtik. 17 p:nä v. 1920).

## Me emme unohda!

Vuoden 1920 huhtikuun 4—5 päivien tapahtumain johdosta

Levottomina Venäjän suuren sosialistisen revolution voiton kaun kulon johdosta japanilaiset imperialistit v. 1918 yrittivät yhdessä muiden maiden imperialistien kanssa painaa rosvonkämmentä Kaukaisen Idään. Vladivostokin japanilaisessa konttorissa „Isidossa“ tehdyn murhan, jonka japanilaiset olivat provosoineet huhtikuun 4 päivänä v. 1918, itse japanilaiset tekivät „aiheeksi“ aseelliseksi hyökkäykseksi nuoren sovettiasavallan Kaukaisen Idän rajoja vastaan.

Kahden vuoden ajan oli käynnissä huonoit aineistettujen puna-partisaanien verinen taistelu Japanin interventtien säännöllisiä armeijoita ja valkokaartilaisia sotajoukkoja vastaan, joita ulkomaalaiset interventit varustivat uusimmalla sotatekniikalla.

Vuoden 1920 alussa, sen jälkeen, kun Punainen armeija oli murskannut koltsakkilaisuuden ja interventit, bolshevikkien puoleen johtamat sankarilliset partisaanisotat valtasivat Kaukaisen Idän kaupungit yhden toisen jälkeen. Valkokaartilaiset sotajoukot murskattiin. Interventit pakenivat Kaukaisesta Idästä. Työtätekevät ottivat riemullaan vastaan vapauttajan — punaisten partisaanien mainehikkaat joukko-osastot.

Mutta japanilaiset interventit eivät lopettaneet toimiaan Kaukaisen Idän maalla. Maaliskuusta lähtien v. 1920 alkaa Vladivostokissa yhä uusien ja uusien desanttien maihinousu. Valmistautuen uuteen hyökkäykseen, japanilaiset pyrkivät salamaan valloittamistarkoituksen, uskoen tuultavansa uuden revolutionisten sotajoukkojen valppauden.

Huhtikuun 2 päivästä v. 1920 japanilaisten päälystö ryhtyi rauhanneuvotteluihin merenrannikkoalueen väliaikaisen hallituksen kanssa. Huhtikuun 4 päivänä saatiin aikaan ennakkosopimus, jonka allekirjoittaminen siirrettiin huhtikuun 5 päivään. Mutta huhtikuun 4 päivän iltana alkoivat Vladivostokissa murhapoltot, murhat ja rosvoukset. Japanilaiset interventit aloittivat uudelleen Kaukaisen Idän valtauksen. Ne esiintyivät miltei samanaikaisesti Vladivostokissa, Nikolsk-Ussuriiskissa, Shkotovissa, Razdolnissa, Spasskissa, Posetissa ja muissa merenrannikon ja Amurjoen alueiden kaupungeissa ja kylissä.

Veren juovuttamat japanilaiset valloittajat petomaisesti murhasivat rauhallisia asukkaita, sairaita, vanhurskaita, lapsia. He eivät antaneet armoa kenellekään. Habarovskissa japanilaiset polttivat kasarmien, jossa oli sairaita ja haavoittuneita taistelijoita. Jokaisen, joka yritti päästä ulos palavasta rakennuksesta, japanilaiset pyysypperillä ajoivat takaisin.

Interventit ampuivat Habarovskin kaupungin sairaalaa, polttivat ja rosvosivat rauhallisten asukkaiden taloja, raiskasivat naisia.

Suifinin ja Amurin vedet värjäntyivät partisaanien ja rauhallisten asukkaiden verellä. Tuhansia tapettuja ja haavoittuneita, rosvottuja kaupunkia ja kyliä, satoja palaneita rakennuksia — sellainen oli japanilaisten imperialistien v. 1920 huhtikuun 4—5 päivinä suorittaman provokatoisen hyökkäyksen verinen yhteenveto.

Vielä kahden vuoden ajan japanilaiset sotakiikolijät jatkoivat veritekojaan Baikalin takana ja merenrannikkoalueella. V. 1922 partisaanien ja Punaisen armeijan sankarilliset joukko-osastot heittivät Japaninmeren valloittajien ja valkokaartilaiden viimeiset jätteet, puhdistivat sovettimaan heistä ainaaksi.

Milloinkaan eivät maamme kansat unohda japanilaisten valloittajien katalia, verisiä tekoja Kaukaisessa Idässä.

Suuri oli kansan viha, kun tuli tunnetuksi trotskilaisten bandiittien hirvittävät suunnitelmat, niiden aikossa myydä Japanille merenrannikkoalueen ja Amurjoen alueen.

Sovettikansa on muuttanut Kaukaisen Idän aluepiirin järkehtämättömäksi linnoitukseksi, johon murskaantuu jokainen, joka uskaltaa kajota synnyinmaamme rajoihin.

Suuri oli kansan viha, kun tuli tunnetuksi trotskilaisten bandiittien hirvittävät suunnitelmat, niiden aikossa myydä Japanille merenrannikkoalueen ja Amurjoen alueen.

Sovettikansa on muuttanut Kaukaisen Idän aluepiirin järkehtämättömäksi linnoitukseksi, johon murskaantuu jokainen, joka uskaltaa kajota synnyinmaamme rajoihin.

Suuri oli kansan viha, kun tuli tunnetuksi trotskilaisten bandiittien hirvittävät suunnitelmat, niiden aikossa myydä Japanille merenrannikkoalueen ja Amurjoen alueen.

Sovettikansa on muuttanut Kaukaisen Idän aluepiirin järkehtämättömäksi linnoitukseksi, johon murskaantuu jokainen, joka uskaltaa kajota synnyinmaamme rajoihin.

Suuri oli kansan viha, kun tuli tunnetuksi trotskilaisten bandiittien hirvittävät suunnitelmat, niiden aikossa myydä Japanille merenrannikkoalueen ja Amurjoen alueen.

Sovettikansa on muuttanut Kaukaisen Idän aluepiirin järkehtämättömäksi linnoitukseksi, johon murskaantuu jokainen, joka uskaltaa kajota synnyinmaamme rajoihin.

Suuri oli kansan viha, kun tuli tunnetuksi trotskilaisten bandiittien hirvittävät suunnitelmat, niiden aikossa myydä Japanille merenrannikkoalueen ja Amurjoen alueen.

Sovettikansa on muuttanut Kaukaisen Idän aluepiirin järkehtämättömäksi linnoitukseksi, johon murskaantuu jokainen, joka uskaltaa kajota synnyinmaamme rajoihin.

Suuri oli kansan viha, kun tuli tunnetuksi trotskilaisten bandiittien hirvittävät suunnitelmat, niiden aikossa myydä Japanille merenrannikkoalueen ja Amurjoen alueen.

Sovettikansa on muuttanut Kaukaisen Idän aluepiirin järkehtämättömäksi linnoitukseksi, johon murskaantuu jokainen, joka uskaltaa kajota synnyinmaamme rajoihin.

Suuri oli kansan viha, kun tuli tunnetuksi trotskilaisten bandiittien hirvittävät suunnitelmat, niiden aikossa myydä Japanille merenrannikkoalueen ja Amurjoen alueen.

Sovettikansa on muuttanut Kaukaisen Idän aluepiirin järkehtämättömäksi linnoitukseksi, johon murskaantuu jokainen, joka uskaltaa kajota synnyinmaamme rajoihin.

Suuri oli kansan viha, kun tuli tunnetuksi trotskilaisten bandiittien hirvittävät suunnitelmat, niiden aikossa myydä Japanille merenrannikkoalueen ja Amurjoen alueen.

Sovettikansa on muuttanut Kaukaisen Idän aluepiirin järkehtämättömäksi linnoitukseksi, johon murskaantuu jokainen, joka uskaltaa kajota synnyinmaamme rajoihin.

Suuri oli kansan viha, kun tuli tunnetuksi trotskilaisten bandiittien hirvittävät suunnitelmat, niiden aikossa myydä Japanille merenrannikkoalueen ja Amurjoen alueen.

Sovettikansa on muuttanut Kaukaisen Idän aluepiirin järkehtämättömäksi linnoitukseksi, johon murskaantuu jokainen, joka uskaltaa kajota synnyinmaamme rajoihin.

miltei samanaikaisesti Vladivostokissa, Nikolsk-Ussuriiskissa, Shkotovissa, Razdolnissa, Spasskissa, Posetissa ja muissa merenrannikon ja Amurjoen alueiden kaupungeissa ja kylissä.

Veren juovuttamat japanilaiset valloittajat petomaisesti murhasivat rauhallisia asukkaita, sairaita, vanhurskaita, lapsia. He eivät antaneet armoa kenellekään. Habarovskissa japanilaiset polttivat kasarmien, jossa oli sairaita ja haavoittuneita taistelijoita. Jokaisen, joka yritti päästä ulos palavasta rakennuksesta, japanilaiset pyysypperillä ajoivat takaisin.

Interventit ampuivat Habarovskin kaupungin sairaalaa, polttivat ja rosvosivat rauhallisten asukkaiden taloja, raiskasivat naisia.

Suifinin ja



# Toimenpiteistä puutavaravarojen suorittamiseksi vuonna 1937

SSTL:n Kansankomissaarien Sovetti on asettanut käsitellyt toimenpiteistä puutavaran uuttojen suorittamiseksi tänä vuonna ja osoittanut, että muutamien metsätyöjäsenten huonoon työn organisoimiseen ja suoranaisen huoletuksen muuten takia ovat Metsäteollisuuden kansankomissaari ja sen paikalliset elimet suorittaneet v. 1936 vesiliikennekauden uutto epätyydyttävästi. Puutavaran alkuvuotta ei suoritettu ajoissa, keuhkain, kaikkein vesirikkain aika käytettiin riittämättömästi, mikä johti puutavaran jäämien joukkomittaisiin kuluille. Nyt kaikkien näiden ja vaurioiden seurauksena Metsäteollisuuden kkn:n uuttojärjestöt uittivat puutavaran määrärahoihin suuresti myöhästyneenä ja suurin häviöin.

Tässä huolimatta metsätyöjärjestöt eivät ole ottaneet huomioon v. 1936 opetuksia ja v. 1937 uuttovalmisteluja suorittavat epätyydyttävästi: talvilautauslaamia ei täytetty, huonosti suoritetaan uittokulusta siirtoa, mekanismien ja laivaston remonttia. Aivan kerrassaan epätyydyttävästi edistyy kolhoosnikkojen ja kolhoosien kanssa sopimusten tekemistä uuttoihin. Ei ole tarvittavaa taistelu metsätyöjärjestöissä kurin lujittamisen puolesta.

SSTL:n Sovnarkom on määrittellyt v. 1937 vesiliikennekauden uutto-ohjelman perusuuttojärjestöissä vesilelaskuun nähden 89,84 miljoonaksi kuutiometriksi ja saapumiseen nähden 88,48 miljoonaksi kuutiometriksi.

Tarkoituksella maksimaalisesti käyttää keuhkain runsasvesisiä aikoja on Sovnarkom velvoittanut Metsäteollisuuden kkn:n, Raskaateollisuuden kkn:n ja Kulkulaitosasiain kkn:n (keskusmetsäosasto) 5 päivän sisällä asettamaan uuttovesistöille puutavaran vyörytyksen suoritustulokset alkuvuotta ja tulvavaiheissa ja lauttasuuttoissa, ja lespromhoosit (lespromhoosit) ja uuttojärjestöt viimeistään dekaadissa sisällä laatimaan työgraafikat mainittuihin operatiivisiin alalla erikseen jokaista jokea varten.

Sovnarkom on määrittellyt

SSTL:n Metsäasiain kkn:lle määrärahoihin saapuvan puutavaran yleisestä määrästä 32,0 miljoonaa kuutiometriä saapuvaksi aikaisena kevätkauna (toinen neljännes) kaukaisimmille määrärahoille. Karjalan osalta on tänä kautena uittettava seuraaviin uittopaikkoihin ja seuraavat puutavaramäärät: Kemän sahoille 400 tuhatta m<sup>3</sup>, Kontupohjan kombinaatille ja Sunun sahoille 875 tuhatta m<sup>3</sup>, Petroskoihin 275 tuhatta m<sup>3</sup>, ja Sorokan sahoille 400 tuhatta m<sup>3</sup>. Sitäpaitsi SSTL:n Sovnarkom on velvoittanut SSTL:n Metsäteollisuuden kkn:n, Raskaateollisuuden kkn:n (metsäteollisuuden päähallinnon) ja Kulkulaitosasiain kkn:n (keskusmetsäosaston) suorittamaan loppupuun laivaston remontin viimeistään huhtikuun 20 p. mennessä ja uutto- ja lastausmekanismien remontin toukokuun 1 p. v. 1937 mennessä.

SSTL:n Sovnarkom on tässä päätöksessään merkinnyt useita toimenpiteitä organisaatio- ja finanssikysymyksiin, tuotantoon, laatuun ja työpalkkaan, uuttojen kapitalisointiin, uuttojen varustamiseen nähden. SSTL:n Sovnarkomin päätöksessä määritellään, että puutavaran uuttojen oikean organisaation rakentamisen tarkoituksena Metsäteollisuuden kkn:n systeemisissä ja luodakseen tarkemmat keskinäissuhteet metsätyöjärjestöjen ja uuttojärjestöjen välillä, määritellään, että puutavaran laivastuon ja suljetun uiton (yhden tuotantolaitoksen rajoissa) suorittavat lespromhoosit, mutta puutavaran uiton magistraalijoukko, ja transiittiuuton suorittavat erikoiset uuttojärjestöt. (Karjalan on muodostettu 5 uittokontoria).

Sovnarkom on velvoittanut Metsäteollisuuden kkn:n turvaamaan työläisten työpalkan maksun (lespromhoosien tililtä) 3 päivän sisällä sen jälkeen, kun on suoritettu puutavaran vyörytys ja täydellisen tiilyksen 5 päivän sisällä puutavaran uiton (uuttojärjestöjen luovutuksen) jälkeen. Ne luottavat, jotka valtion pankki antaa uittokontoreille

reitti- ja magistraalitoiden suorittamista varten broneerataan uittokontorien erikoistiloihin määrään, mikä turvaa työpalkan keskeyttämättömän maksun uittotöissä työskenteleville työläisille. SSTL:n Metsäteollisuuden kkn on velvoitettu mainitulta uittokontorien erikoistililta maksamaan työläisten työpalkan niin reitti- kuin myös magistraalitoissa uitoissa vähintään 2 kertaa kuukaudessa.

Uittotöiden palkkaus myös tulee muuttumaan. SSTL:n Sovnarkom päättökseen velvoittaa SSTL:n Metsäteollisuuden kkn:n, Raskaateollisuuden kkn:n ja Kulkulaitosasiain kkn:n (keskusmetsäosaston) huhtikuun 20 päivän sisällä ottamaan käyttöön uudet tuotantonormit ja teknilliset normit, turvaten tämmöisen yhteydessä v. 1937 olleiden tuotantonormien kohoamisen SSTL:n Metsäteollisuuden kkn:n linjalla keskimäärin vähintään 33 prosentilla.

Edelleen SSTL:n Metsäteollisuuden kkn velvoitetaan dekaadissa laatimaan päiväkäsyttyä työpalkkasysteemiä uitoissa ja sen soveltamisjärjestyksestä, jolloin ohjeena tulee pitää seuraavia perusasetelmia: alkuvaihe- ja lauttasuuttoissa otetaan käyttöön akorttimaksu, riippuen töiden määrästä, päivittäisistä tuotantonormeista ja hinnoittelusta. Varalaitteiden rakentamisesta, puutavaran lastauksesta ja luovutamisesta, talvikävyt ja kasilautauskassa, lauttojen formeeraamisesta, laivoihin lastaamisesta, puutavaran nostossa, työskentelevien laivalla aluksien ja lauttojen hinauksessa, puutavaran mekanisoidussa ja ratsionalisoidussa vyörytyksessä otetaan käyttöön progressiivinen urakkatyöpalikka. Transiittiuuttoissa — palkkioluonon urakkapalkka. Muissa töissä — välitön rajoittamaton urakkatyö.

Niitä töitä varten, joista maksetaan progressiivisten urakkatyöhinnoittelujen mukaan otetaan käyttöön hinnoittelujen progressiivisen lisäämisen seura-

vanlainen asteikko: ylittämässä vasta asetetut tuotantonormit 1 prosentista 20 prosenttiin, maksetaan koko ylityksestä osasta: mekanisoiduissa töissä — 50 prosentilla kohotettujen hinnoittelujen mukaan ja ei-mekanisoiduissa töissä — 40 pros.; ylittämässä tuotantonormit yli 20 prosentilla maksetaan koko ylitystä osa mekanisoiduissa töissä 100 prosentilla kohotettujen hinnoittelujen mukaan ja ei-mekanisoiduissa töissä — 80 pros., alkaen ensimmäisestä ylitysprosentista.

Edelleen SSTL:n Sovnarkomin päätöksessä määritellään uittomestarin toimi, työpalkka ja hänen tehtävät: puutavaran oikean vastaantoton valvomisen talvilautauskassa; talvilautauksen oikea järjestely; brigadien ja eri työläisten sijoitus uitoissa ja heidän työnsä johtaminen; työn organisoiminen ja parhaimpien menetelmien juurruttaminen laitteluissa, uitoissa ja lauttauksen formeerauksessa; töiden aikana turvaaminen uittokalustolla ja välineillä; puutavaran luovutuksen ja laitteluun organisoimisen mekanisista käsilaustausta varten.

SSTL:n Sovnarkomin päätöksessä edelleen merkitään laajaa toimenpidekapitaalisuutustun alalla ja uittotöiden asuin- ja elinolojen parantamisen alalla.

Tämä SSTL:n Sovnarkomin päätös velvoittaa Karjalan metsätyö- ja uuttojärjestöjä ryhtymään viipymättömien toimenpiteiden uittotöiden alkamiseksi. On jouduttava valmistelutöitä.

Puolue- ja sovettijärjestöjen on laajalti selostettava tätä päätöstä metsä- ja uittotöiden alalla, kolhoosnikoille, jotka tulevat osallistumaan uittotöihin. On laajalti tehtävä tunnetuksi tämän päätöksen valtava merkitys uittotöiden edelleen mekanisoinnin ja organisoimisen parantamisen alalla sekä työläisten työpalkkakysymysten ja elinolojen järjestelyn alalla.

SSTL:n Sovnarkomin asettama uutto-ohjelma on suuri. Mutta ryhtymällä bolshevistiksi työhön sen realisoiduksi se voidaan ja se on täytettävä.

## Kevätkylvöihin valmistautuminen puutteellista Kontupohjan kone-traktoriasemalla

Kevätkylvöihin valmistautumisen Kontupohjan kone-traktoriasemalla olemassa joita-kin saavutuksia. Kaikki traktorit on remontteerattu valmiiksi kevätkylvöjä varten. Kuitenkin kone-traktoriaseman johdossa on vielä paljon puutteita. Kone-traktoriaseman yhteydessä oleviin maihin on käytetty soiden ojitukseen, puhdistukseen, muokkaukseen sekä marjapensaiden istuttamiseen tuhansia ruplia valtion varoja, mutta nyt nämä maat ovat olleet jo pari vuotta melkein oman onnensa nojassa.

Kontupohjan lespromhoosin metsäpunti on kone-traktoriasemalta ainoastaan 2 kilometrin

päässä. Tällä punkilla on runsaasti hevoslanta. Tämä lanta voitaisiin käyttää kone-traktoriaseman peltojen lannoittamiseen, eikä vetää metsään, kuten nyt tapahtuu. Kevätkylvöihin valmistautumisen yhteydessä on kone-traktoriasemalla ryhdyttävä kiireellisiin toimenpiteisiin näiden maiden viljelyskuntoon saattamiseksi. Siihen on olemassa erikoisen hyvät mahdollisuudet. Myöskin tulee osoittaa, että kone-traktoriaseman karja, 2 lehmää ja 2 hevosta on huolimattomasti hoidon tuloksena laskettu alakuntoon.

Muutamia vuosia sitten rakennettiin silloiselle maatilalle kl-

bitalo. Tässä klubitalossa oli yläkerrassa useampia asuinhuoneita. Nyt kone-traktoriaseman johto on revittänyt nämä asuinhuoneet ja käyttänyt materiaalin muihin tarkoituksiin. Näin on rakennus heikentunut ja ei rakennuksessa piakkoin tehdä perin pohjalta korjausta voi väkätö pudota alas ja silloin vesikatton painon alla voi koko rakennus hajota.

Rajoniemien ja kone-traktoriaseman johdon tulee huolehtia, että kone-traktoriaseman yhteydessä olevat maat tulee lannoitettua ja siten saada tuottavaan kuntoon.

L. Sato.

## Kaksipuolisia sopimuksia ei pidetä arvossa

Säämäjärven traktoribaasan (Präsan rajoni) kanssa on tehty 18 kolhoosia kaksipuolisen sopimuksen metsätyötehtävistä. Nämä sopimukset edellyttävät kolhooseja lähettämään baasalle 285 ihmistä ja 180 hevosta.

Näitä sopimuksia vastaavasti ovat kolhoosit antaneet baasalle ainoastaan 77 hevosta ja 181 ihmistä. Lukuunottamatta Veske-lyksen selovetin Molotovin nim. om. kolhoosia, ei yksikään sopimuksen tehneistä kolhoosista ole täyttänyt sopimuksiaan kuin 50 prosenttia. Tämä kolhoosi on täyttänyt kaksipuolisen sopimuksen hakuksuuksia ja ajossa. Parhaiten tämän kolhoosin jäsenistä ovat työskennelleet Vaseli ja Feodor Lokinov. Heidän haku-kuntulos joka päivä tekee 13—15 fm.

Kolhoosi "Novaja zhizn" on antanut baasalle ihmistyövoimaa ainoastaan 61,4 prosenttia ja hevosvoimaa 50 prosenttia. Tämän kolhoosin kolhoosnikkain joukossa on hyviä metsätyöläi-

siä. Esim. Stepan Zodikov on hakanut maaliskuun ensimmäiseen päivään mennessä jo 1,400 fm. keskimääräisen työntuottavuuden ollessa 17—19 fm. päivässä. Mutta kun kolhoosi on antanut baasalle työvoimaa vähän, on kolhoosin tehtävän täyttämisen repeämässä.

Präsan rajonin Yläjoen selovetin kolhoosi "Novaja Peski" on täyttänyt kaksipuolista sopimustaan ainoastaan 19 prosenttia hakuksuuksia ja 18 prosenttia ajossa.

Sitä, että baasa ei ole saanut sopimuksen edellyttämää määrää työvoimaa on ollut seurauksena, että metsätyötehtäviä ei ole kyetty täyttämään tyydyttävästi. Ajon ja hakkuun välinen eroavaisuus on hevosten puutteesta kasvanut 25.000 fm.

Miksi kaksipuolisia sopimuksia ei sitten ole kyetty täyttämään?

Silloin, kun Präsan lespromhoosi teki kolhoosien kanssa sopimuksia, otettiin näissä sopimuksissa huomioon jokainen kol-

hoosin jäsen, vaikka kyseessä oleva jäsen ei ollutkaan paikalla. Näin tuli sopimuksiin sellaisia ihmisiä, joita kolhoosi ei voinut metsätöihin antaa. Tämän lisäksi kolhoosin työvoimaa ei ole baasalla osattu käyttää oikein. Baasan yksikään kymppi ei vielä näytäkään tiedä, kuinka paljon hänen käytettäväänään on työvoimaa. Työvoimaa siirretään mielimäärin kymppiltä kymppille. Tämän tuloksena on sattunut tapauksia, että kun työläinen siirtyi kymppiltä toiselle, merkkaa toinen kymppi hänelle rukoileita. Baasan johdon taholta ei ole osattu konkreettisesti johtaa myöskään metsätöitä ja sen tuloksena uudet työtävät eivät ole päässeet juurtumaan kolhoosnikkain keskuudessa.

Rajoniemien tulee tutkia asia ja asettaa kaksipuolisten sopimusten rikkomisiin ja niiden merkityksen alentamiseen syylliset edesvastuuseen.

Vilho Kumpumäki.

## „Iskumme tulee olemaan yhtä murskaava kuin 15 vuotta sitten“

Karjalan bandiittikapinan likvidoinnista on kulunut 15 vuotta, mutta tuoreissa muistissa ovat Karjalan työtehtävien muistossa Suomen lahtarien järjestämät Karjalan kylien ryöstöt ja rauhallisten asukkaiden murhaamiset. Karjalan työtehtävät tiedävät myöskin, etteivät ole fasisti-Suomen kapitalistit la-kanneet haaveilemasta Sovetti-Karjalan anastamisesta. Tämä velvoittaa Karjalan työtehtäviä erikoiseen valppauteen, olemaan joka hetki valmiit antamaan viroille yhtä murskaava isku kuin annettiin 15 vuotta sitten.

Maaliskuun 25 p. pidettiin Kolvasjärven (Repolan rajoni) kolhoosnikkain yleinen kokous, joka oli omistettu bandiittikapinan likvidoinnista muistoksi. Kolvasjärvi on yksi niistä kylästä, joissa suomalaiset bandiitit ja niiden kätyrit, karjalaiset kulakit ja kauppiat erikoisesti rie-

huivat, murhasivat ja rosvoivat.

Toisenlaisiksi on muuttunut Kolvasjärvi 15 vuoden ajalla, mikä on kulunut bandiittikapinan likvidoinnista. Kylän kaikki työtehtävät talonpojat ovat liittyneet kolhoosiin, joka on rajonin etumaisia. Likvideerattu on bandiittien hävityksen jäljet. Kolvasjärven talonpojat elävät kolhoosissa kulttuurista, varakasta elämää. Sen on antanut heille sovettivalta, vapaa työ. Tätä heidän onnellista elämää ei voi heillä riistää minkäänlainen imperialistien rosvojen lauma.

Yhdessä Karjalan ja kaikkien Sovettiliiton työtehtävien kanssa ovat Kolvasjärven kolhoosnikat joka hetki valmiit puolustamaan sovettimaata imperialistien sotaväen, Yhdessä sankarilaisen Punaisen armeijan kanssa he valppaana vartioivat sovettimaata rajoja sillä osalla missä he elävät. Tämä tuli kirkkaasti esil-

le muistotilaisuudessa pidetyissä kolhoosnikkain puheenvuoroissa.

Ennen tilaisuuden alkua kuunneltiin toveri Stalinin puhetta uudesta Konstitutiosta (patefooneilyä). Hiiskahtamatta kuuluvivat kolhoosnikat suuren johtajan viisaita sanoja. Yleinen puhuvivat kolhoosnikat kokouksen aikana varakasta elämästä, jonka heille on antanut toveri Stalin.

Kolhoosnikat yksimielisesti hyväksyivät päätöslauselmassa sanovat, että iskumme tulee olemaan yhtä murskaava kuin 15 vuotta sitten, jos Suomen fasistit rohkenivat häiritä rauhallista rakennustyötämme. Kolhoosnikat lupaavat kohottaa Osoavahimman, sanitaaripiiriin, PVHO:n ryhmän työtä ja siten lujittaa maamme puolustuskuntoisuutta.

O. Gusijev.



KUVASSA: Matroosan metsätyöpunkin kaasugeneraattoritraktoriastahanovilainen tov. HAUTAMÄKI vaimonsa ja tyttärensä seurassa viettämässä vapaapäivää.

## Työn järjestelyn asemesta sen desorganisointia

Maaliskuun 29 p. saapui Losinajagoran traktoribaasalle (Seesjärven rajoni) Metsä- ja uittotöiden ammattilaiton Karjalan alueneuvoston työsuojeluinspektori Ivan Sergejevitch Naljotov. Ottamatta yhteyttä baasan johdon kanssa hän meni traktorien remontti- ja vaurioiden nähtäväkseen traktorien ajokortit. Kun suurin osa traktoristeista on nuoria, äskettäin kurssilla päässeitä, eivätkö omanneet ajokortteja, seisautti hän koko baasan työt kieltämällä traktoristilta oikeuden ajaa traktoreilla.

Traktoristi Kotov oli juuri viimeksi metsään 12 rekikolmella, mutta hänenkin piti palata garasille ja jättää reitit tiele.

Vasta tämän jälkeen saapui tieto Naljotovin partisaanimilaisesta menettelystä baasan johdolle — insinööri Jefimoville, joka hoiti väliaikaisesti tirehtöä parin tehtävää. Jefimovin kirjallisen määrääryksellä palautettiin traktoristit työhönsä. Seisokkia ei tosin tullut kuin pari tuntia, mutta Naljotovin kummallinen menettely synnytti suurta ihmetystä sekä työläisissä, että baasan johdossa.

Naljotov perustelee tekoaan sillä, että baasalla on setnuttu useita tapaturmia ja hänellä on oikeus kieltää työskentelyä ko-

neilla sellaisilla henkilöillä, jotka eivät omaa vastaavia todisteita ammattitaidosta.

Jefimovin selityksen mukaan traktoristien ajoluvat ovat Karjallesin hallinnossa säilytettävänä. 2 vuoden kuluttua kurssien päätyttyä ne palautetaan omistajilleen. Jokaiselle traktoristille Karellesin hallinnon antama kumennustodiste sekä kopio kurssin päästötodisteluista on baasan konttorissa.

Sisäbaasan työn seisauttamisen tällä tekosyllä oli kokonaan rikollinen.

Kieltämättä baasalla on työn suojelukseen alalla paljon puutteita, mutta moissella huumorilla eivät asiat korjaannu. Vaikka nyt hankitaan traktoristien ajokortit heille taskuihin, niin ei teknillisen opiskelun ja voimakkaan joukkotyön avulla käytä taistelu työn suojelukseen parantamiseksi ja elinolojen korjaamiseksi, niin jääpi Naljotovin mukana hyvin päättävä taistelu työläkien rikkomuksia vastaan muodolliseksi, byrokrattimaiseksi touhuiluksi, joka ei hyödytä ketään. Naljotovin "työskentely" tällä tavoin auttaa vain tuottamaan desorganisaatioita eikä kasvata keskenään vallankumouksellista laillisuutta.

A. J.

## Paatenen lespromhoosi syvässä repeämässä

Paatene, 3 huhtik. (Telefonista oimalla erikoiskirjeenvaihtajaltamme) Paatenen lespromhoosi on metsätyöläisten toteuttamissa syvässä repeämässä. Tähän päivään mennessä on sesonkiaipainista täytetty vasta 68,9 prosenttia hakuksuuksia ja ajossa 49,7 prosenttia. Ensimmäisen kvartaalin pianista täytettiin ainoastaan 56 prosenttia

hakuksuuksia ja ajossa 49,7 prosenttia. Maaliskuun viimeisen dekaadin tehtävä täytettiin vain hakuksuuksia 29 prosentilla ja ajossa 32,5 prosentilla.

Keskimääräinen työntuottavuus oli ensimmäisellä kvartaalilla hakuksuuksia vain 6,1 festmetriä ja ajossa 7,7 festmetriä.

Tähän mennessä ei ole ilmastolliset suhteet vaikuttaneet metsätöihin heikentävästi ja siksi onkin syitä huonoon työskenteleeseen haettava kokonaan työlaatuun, t.s. huonosta työn organisoimista ja epäkonkreettisesta töiden johdosta koko lespromhoosin mittassa.

On korostettava sitä, että tilanne muodostuu lespromhoosissa vieläkin vakavammaksi, sillä jatkuvasti tapahtuu värväytyn t.s. sesonkityövoiman poisvirtaamista metsätöistä.

A. Juntunen.

## Rekimestareiden huomioon

Kuluneena talvena on kokeiltu ja laajasti sovellettu käytäntöön yksijalaksista traktoreista. Losinajagoran traktoribaasalla on toista sataa komplektia yksijalaksista rekia ja ovat ne osotautuneet käytännöllisiksi puutavaran ajossa, mutta rekia valmistettaessa on tehtävä eräitä korjauksia rekien lujituksen parantamiseksi.

Useimmat rekien rikkoutumiset sattuvat tiellä jalaksen kärkeen kiinnitettyjen vetorautojen irtautuessa pois jalaksesta. Tämä

voitaisiin välttää kiinnittämällä vetoraudat pitemmälle jalaksen ja lujemmalla raudoituksella. Samoin sivusien ohjausradat tulisi olla vahvemmat kuin nykyiset.

Tietysti myöskin traktoristeista riippuu paljon rekien kestävyys, samoin tien kuntoisuudesta.

Yllämainittujen parannusten avulla paljon vältettäisiin rekien rikkoutumisia. Toivottavasti rekimestarit ottavat tämän huomioon.

A. J.

## Oksien polttamiseen parempi huomio

Rinnan hakkuun kanssa on järjestetty metsän puhdistus — oksien poltto, joka on hyvin tärkeä uuden metsän nopealle kasvulle. Koska se on tärkeä metsän nopealle kasvulle, antaa se aiheen siihen, että oksien poltto ja puhdistus on suoritettava täydellisesti.

Miten tuohon kysymykseen on kiinnitetty huomiota Veitsilähdessä (Tunkuan rajoni)? On heti huomautettava, että ei riittävässä määrin. Esim. Danil

Jehitejevin prikaadissa, jossa parhaiten työskennellään ja suoritetaan oksien poltto, on karsittu poltto prosentti 80:een. Kaikkialla toisilla se jää alle 60 %:n. Näin jää siis huomattava määrä polttamattomia oksia ja jätettä metsään. On kiinnitettävä vakava huomio oksien polttoon niin itse hakkaajien, kuin myöskin kymppien, että polttaminen suoritetaan mahdollisimman hyvin.

U. Autio.

## Sosialistinen Latva

Latva (Äänisenrannan rajoni) on nykyään huomattava maaseutukeskus Karjalassa.

Mitä oli Latva ennen Lokakuun revoluutista? Tavallinen tsarini aikainen kyläpahan, jossa riistäjillä oli kaikkiaan yllin kyllin ja työtehtävillä talonpoijilla aineinen hätä ja kurjuus. Tsarismien aikana oli täällä naisluostari, oli useampia kirkkoja, rukoushuone, oli kauppiaita, oli kulakkeja ja muita työtehtävien talonpojan veremiinijöitä. Uskonollinen pimitys oli juurruttanut syvälle lukutaidottoman falvaan keskuuteen.

Tsarismien aikainen Latva on muuttunut sosialistiseksi Latvaksi. Selovetin alueella on useita kolhooseja, joissa talonpojat elävät varakasta, kulttuurista elämää. On kaksi isoa koulua, joissa opiskelee useampia satoja oppilaita. Koululaissa varten on laitettu pioneerin ja lasten klubi, jossa on useita kabinetteja. Siellä viettävät lapset vapaa-aikansa iloisesti ja hyödyllisesti.

Vartuneempaa nuorisoa varten on olemassa Petroskoin kouluteknikumun filiaali. Latvassa pidetään auto-trakto-

rikursseja, joihin saapuu oppilaita ympäri Karjalaa.

Laveat ovat kolhoosien pelot Latvassa. Kolhoosilaiset valmistautuvat näitä kylämiesten tunnuksella "korkean sadon puolesta". Tässä tehtävässä avustaa kolhooseja paikallinen kone-traktoriasema.

Tässä muutamia piirteitä sosialistisesta Latvasta, jossa ennen ilmeisnävät kulakit, papit ja nunnat riistään ja pimeitten kylän talonpoika. Nyt kylässä ilmeisnävät työtehtävät, joiden aineellinen ja kulttuurinen taso kohoaa päivä päivältä.

O. Juvonen.

## Uuzi vejalku

Ruadoh tulles Kuunilan kujol (Anuksen rajoni), meidy vastaan tuli "Iskran" kolhozan arvobussu. Kuulizuu mashinal puuju, häi-she i kolhozan mashinoviedu, Pavel Ivanovitsh Sudakov midä lienöy kohendeli. Arvobussu seiozi.

— A, Pavel Ivanovitsh terveh.  
— Terveh, terveh, zemljakku.  
— Midä bo viettö?  
— Ostummo vejalkuan. Tänä vuon duumaitsemmo kerätä äijän leibiä, pidäy olla tuulandu mashin

I. Tshenshijev.

## Rajonia käsittävät itsetoiminnallisen talteen olympiaadit

Lähiaikoina pidetään Äänisenrannan rajonia käsittävät itsetoiminnallisen taiteen olympiaadit. Parhaillaan valmistaudutaan Vilkan klubin taholta näihin olympiaadeihin. Maaliskuun 27 päivänä oli klubilla ohjelman ensimmäinen tarkastustilaisuus, johon oli kutsuttu punktin etumaisia stahanovilaisia ja kulttuuril-aktiivi. Tilaisuudessa esiintyivät klubin jouhiorkesteri tov. Tolosen johdolla, laulukoulu, lasten ja naisten tanssiryhmä sekä yksityisnuoremien esittäjiä. Ohjelman esityksen jälkeen suoritettiin yhdessä yleisön kanssa ohjelman arvostelu. Katsojat antoivat lausunoissaan paljon arvokasta ohjelmannuoremien taiteellisen tason edelleen kohottamiseksi. Esittäjät asettivat itselleen tehtäväksi vallata ensimmäisen paikka rajonin itsetoiminnallisen taiteen olympiaadeissa.

T. O.

## LUKUTAIION OPETUSTYÖ

## Opettajien osuudesta lukutaidon opetuksessa

Präsan rajonin Pyhäjärven selovetin alueella on lukutaidottomia ja vähälukutaitoisia n. 200 henkilöä. "Pyöristettyjen" tietojen mukaan heistä opiskeli maaliskuulla lukutaidon opetuksessa 50—60 ja heidänkin tunneilla käynti oli hyvin epäsuunnostellista.

Jo yksin tämä osoittaa, että lukutaidon opetus, tämä tärkeä poliittinen työ, on Pyhäjärven selovetin alueella huonossa tilassa.

Yhtenä syynä lukutaidon opetuksen huonoon tilaan on se, etteivät opettajat täytä tehtäviään. Selovetin kouluun opettajat valitsivat hyvin opettaa lukutaidottomia. Useat opettajista onkin kiinnitetty lukutaidon opetuspuunkteihin, mutta eivät täytä tehtäviään. Niinpä opettaja Shilov jätti usein menemättä tunneille tai myöhästyi niiltä. Lo-

puksi Shilov kieltäytyi kategorisesti suorittamasta lukutaidottomien opetusta. Pyhäjärven koulun opettaja Härkönen ei koko oppivuoden ajalla ole pannut "rikkaa ristiä" antaakseen edes kulkunlaista apua kultarmeijalaisille. Selovetin lukutaidottomuuden likvidoinnissa istunnossa, kun Härkösellä asetettiin kysymys, miten hän on arvostanut lukutaitoa opettavia kultarmeijalaisia, vastasi hän: "Kun kerran työtä ei ole suoritettu, niin ei ollut tarpeen metodoidenkaan arvustus."

Tällaista suhtautumista lukutaidon opetukseen ei voida sallia. Tilanne, mikä nykyään vallitsee Pyhäjärvellä lukutaidon opetuksessa, vaatii selovetin ja kulttuuriliiton taholta päättävää toimenpiteitä.

I. Töyli.

## Hyvät päätökset täytäntöön

Ei ole vähän tapauksia, että tehdään hyviä päätöksiä, joita ei täytetä. Näin on nähty Kevätjärvellä (Tunkuan rajoni) lukutaidon opetuksen järjestämisessä. Lukutaidon opetus Kevätjärven ja jatkuvasti ollut rempallaan. Helmikuun loppupuolella pidettiin vihdoin oppilaiden ja opettajien yhteinen kokous, jossa tehtiin luja päätös opiskella säännöllisesti ja poistaa lukutaidottomuus kylästä vuoden 1937 loppuun mennessä.

Mutta kuinka kävi? Kevätjärven kylässä on 31 lukutaidotonta ja vähälukutaitoista, joista opiskeluun osallistuu vain 16 ja 15 on "säännöllisesti" voissa. Näi-

den poissaolevien tovereiden on syytä ottaa esimerkiksi toverista A. A. Jakovlevasta, Fedora Kyntijevasta, Matro Ivanovasta, Parkasijevasta Petrovasta ja Agne Jehitejevasta. Näillä tovereilla ei ole yhtään poissaoloa tunneilta.

Kolhoosien hallinnot suhtautuvat huolimattomasti lukutaidon opetuksen järjestämiseen, vaikka tästä ovat persoonallisesti vastuussa myös kolhoosien puheenjohtajat.

Parhaiten toimivat lukutaidon opetuksen koulut metsäpunteilla, joissa opiskeluun osallistuminen on saatu verrattain säännölliseksi.

U. Autio



## STROITELIAT

## Buazovoin kivizen jaslin valmistumine

Jasli strojih Petroskois, Kom-somoljskoil ulitsh. Täs seizuo kaksi etuazhoi kirpitsy kodi. Tämä on buazovoin jaslin kodi, kunna sen valmistumisen jälkeh tulou syndymäh 80 lastu. Tämä jasli tulou olema obrassovoinu jaslinu. Täs jaslin tullah läh-temäh Karelien jaslioih uvvet vospitateljat, kazvattajat. Kah-ten vuvven shkolan jälgeh tii tullah praktiekkua käymäh, opastumah vospitateljois, utsh-teljois i dohtuurioloispi uvvet lapsien kazvatus kadrat. Täl buazovoi jasli tulou olema kaksi suurdu znatsheniedu.

Kuibo stroiteljat Gerdorstroi i Gerdzavotdel stroitah tädä buazovoidu jaslie? Kui täh kat-shou izändy Narkomzdrav?

Ezmäine srokku, konzu jasli pidi olla valmis oli 15 päivy de-kabrjankuudu mennyty vuottu. Gerdorstroi täs srokkah menes jaslie ei valmistannuh. Annettih toine srokku i sanotti, shto jasli tulou valmeksehe martankuun ezmäizekse päivyäke tädä vuottu. No aigui meni, no jaslin valmis-tumies ei voinnuh olla ni pagi-nua. Pidi andua kolmas srokku i se on 15 päivy apreljankuudu tädä vuottu. No tuloguo jasli valmeksehe täs menes? — Jasli on trudno sano, no dielot vse-taki jo ielpäi sanotah, shto i kolmandeksi srokkua jasli ei tule valmeksehe.

Ruavot ollah valmekhet vaste 80 %. Syväin puoles shtukatu-rittu on 70 % kaikis shtukatu-rindu ruadolois. Dielot mennäh iellhepää ylen hilljah. Kyzymmo mindäh? No dielon agjoi on vai-gei löydä.

Görzdravotdielas Burshtein, jaslioih tulevü zavedushoi ei usko dazhe sidä, shto jaslit tulla valmeksehe pervoikse mai-jakse. Häi sanou, shto ruavot tii mennäh pahoi sendäh, shto ei ole materjuaia, kudamie pidäs olla, shtobi ruavot loppie.

Gerdorstroi tovi Saplin sanou, shto ruavot mennäh pahoi sen-däh, shto meijän stroimaterjua-loil varustat kontor ei anna meijl materjuaia. Ei anna izvestie, sementua, elektroprovodu, ei anna vezi provodoi. Vobshstet ei anna ni midä materjuaia midä meijl pidäs suaha. Tämä on kai hyvä, no Saplin unohti sen kon-zu häi andoi varustus kontorah zayavkan nämis materjuaiois. Varustus kontoran natshalnik-ku tov. Petshorin sanou, (keh-veli tiedä, mozhät häi i kielas-tau) no sanoi, konzu myö kyzymmo mindäh etto anna jaslin stroiteljstval stroimaterjuaioi?

Häi sanoi: vaste vai velli sain zapiskan kus kyzytäh elektro-provodu, no sidä minä suan elektrostansilpää. Sementua voin andua hoti kui äijän. Vez-i provodoihtu truvut annan. Kruas-kal olen obespetshinyh. A izvestie en voi vot enne andua kui 15 päivänny tädä kuudu.

Kuzbo ollah nengoman volokitan djuuret? Ken on viäry, shto jasli ei ole valmis i ei vie kaikis piätellen tule valmeksehe 15 päiväksi apreljankuudu. Täs dielos duumaitshemmo meijl andu sellitshes Gorkomunotdie-lan stroiteljoih kontoran komisii, kudual tämän dielon provieritav-aksi andoi meijän tahtos Kare-lien Sovnarkom.

## Maidokuhnju holodiljniekattah

Suuri vaivu oli enne kui Petroskois suadih hyvä maido-kuhnju. Nygöi se on valmis, no miittuine se on? Se on dielon toine puoli. Maidokuhnju on holodiljniekattah. Viäryty, shto maidokuhnju on ilmai holodilj-niekkua ei ota ni ken oman itsen-piä. Buite kui tämä ei koske ni kedä.

— Eulluh proektas i meijän funksiolois tämä ei kuulu, sa-nou meijl kuhnjah stroi Gerdorstroi. Proektu moizennu Mos-

kovaspäi tuli sanou meijl Terve-hys dieloih narkom Zavodov.

Ilmai holodiljniekkua kuhnju on ni kunpa pädemättä. Kezän aigah maijot tii hapatah. Tii pi-däs olla muutengi vilu. Vedj tii tullah valmistamah vitaminoi kaikkih Karelien jaslioih näh. — Nenga sanoi meijl kuhnjah tulevü zavedushoi Tolkatsheva.

Ken on oikei, ken viäry? A kuhnju on ilmai holodiljniekkua. Normaljoidu i hyvä ruaduo kuhnjah ei ole vuotettavis. Nen-goine on meijän gazietan mieli.

## Pervoidu maijua praznuimah Lenin-gruadah i Moskovah

Karprofsovietan yhteyvves toi-mii matkailu i turistu upravlenie luadi ekskursiolois puanaan. Ekskursiel i pervoi maijan prazh-niekoil Sojuzan suurembih lin-noih — Moskovah i Leningru-dah lähtyö 190 ekskursantua. Respublikan parahat rabotshoi i kolhozniet, stahanovtsat i udarniet, tullah i maijua praznuimah Moskovas i Leni-ngruadah.

Ekskursiel lähtyö: Petroskois slujdjanoin fuabrikin 6 staha-novtsua. Shoksin shtinkolil raz-rabotkolpää kolme stahanovtsua, 10 hengie administrativnoloin sojuzan ruadajua, Sunkoii leso-

zavodapäi 8 stahanovtsua i udarniekkua, suuri joukko One-zhikoin zavodan i toizien pred-prijatieloin i utsherzhdeniolois ruadajua.

Moskovas ekskursantat tullah käymäh Leninin muzeis, Metros, Zoologishkois saduus i toizis vuzhoimbis kohtis. Leningru-dah menijät ekskursantat käväh Revoljutsie muzeis, Petrapavlos-kois kriopostis i toizis vuzhno-lois kohtis. Ekskursantat lähtie-täh Petroskoispi 29 päivänny apreljankuudu i pervoi maija tullah praznuimah ekskursii lin-nois. Paikolleh hyö tullah ole-mah viizi päivyä.

## Oppivuoden viimeinen neljännes ja uuteen oppivuoteen valmistautuminen

Koulut ovat aloittaneet oppi-vuoden viimeisen neljänneksen. Tämä luonnollisesti vaatii opet-tajilta, koulujohtajilta ja op-pilaailta erittäin jännitettyä työtä. III neljännes osoitti, että opetustyön taso ja varsinkin sen laatu on enemmistöissä kouluja vielä alhainen.

Viimeisellä neljänneksellä ei saa myöskään unohtaa sitä, että syksyllä alkaa uusi oppivuosi, johon on myös ajoissa valmis-tauduttava ja alettava jo valmis-tautumaan ennen kuluvan oppi-vuoden päättymistä. Vain silloin voidaan alkaa uusi oppivuosi hy-vin valmistautuneena, täsmälli-sesti.

Jeletjärven (Kiestingin rajo-

ni) koulussa on otettu huomioon uuteen oppivuoteen valmistautu-minen. Kuluvana oppivuotena on opiskelua paljon vaikeuttanut se, että koulu on joutunut työsken-teleämään kahdessa paikassa, osa koululla ja osa kolhoosikubilla. III luokkia työskentelee lisäksi kahdessa vuorossa. Koulun työskentely kahdessa paikassa joh-tuu siitä, kun osa koulun luokka-huoneista oltiin pakotettu jär-jestämään internaattiksi. Interna-atilla on ollut rakentamisen alaisena ruokala, mutta varojen ja osittain myös työvoiman puutteessa ei sitä ole saatu val-miiksi (selvotettiin ei turvaa työ-voimaa).

Sitä varten, että koulu voisi uuden oppivuoden aloittaa yh-dessä paikassa, on oppivuoden al-kuun mennessä saatava valmiiksi internaatin ruokala ja suorit-tava koululla tarvittava remontti. Tämä on sitkin välttämättö-mämpää, että klubi vapautuisi varsinaiseen tehtäväänsä, politi-listustyötä varten.

Nämä kysymykset vaativat jo nyt selvotettua, rajonin kansanval-tistusosaston ja Narkomproosin taholta vastaavia toimenpiteitä, että heti oppivuoden päätyttyä oltaisiin valmiit aloittamaan työt koulun valmistamiseksi ottamaan uusi oppivuosi vastaan täysin valmiina.

T. Aho.

## Uhtuan keskikoulun opetustyön tilasta

Kevätloman edellä tehtiin Uhtuan koululla yhteenveto III nel-jänneestä ja palkittiin m.m. par-haat oppilaat. X luokan oppi-laalla Nikolai Haritonovilla on kaikki 14 oppiainetta kiitettävää. Haritonov on lisäksi luokkansa nuorisojärjestön ryhmäjohtajana, josta voivat ottaa kaikki toi-set koulun oppilaat oppia.

Ei jäi Haritonovista jälkeen VIII luokan oppilas Niina Nikiti-na. Hänellä on myös 14 kiitettävää ja fyyskulttuurissa hyvää ja lisäksi hän työskentelee pioneerijärjes-tön järjestäneuvoston puhen-johtajana. Niinan kanssa kilpai-lee opiskelussa VIII luokan op-pilas Ulla Melentjev — hänellä on 13 kiitettävää ja 2 hyvää.

Ulla on yksi tunnollisimpia kou-lun nuorisojärjestön jäsenistä. V a-luokalla opiskelee Maikki Toivonen, jolla on 8 ainetta kiitettävää ja 7 hyvää. Yhdessä ai-neessa Maikilla on heikko, mutta senkin hän on päättänyt muut-taa hyväksi. Maikki on aktiivi-nen pioneerijärjestön työntekijä.

Koululla on huomattava joukko muitakin oppilaita, jotka opiskelevat esimerkiksi sellai-sia kuin Maikki Sidorov (IX luokka), Helmi Rusi (V b-luok-ka), Juho Stepanov (V c-luok-ka), Sylvi Saari, Herta Kerttu-la, Senja Väliaho (VI a-luokka) jne.

Näistä oppilaista voivat ottaa oppia kaikki koulumme toiset oppilaat.

Oppivuoden III neljänneksen päätyttyä tehtiin myös yhten-vetö opiskelusta, joka osoitti, että Uhtuan keskikoululla eivät asiat sittenkään ole hyvin opiskelun kannessa. Edistysvääsyä III neljän-neksellä oli 41,2 prosenttia. Tämä on parhain osioisuus siitä, että tilanne opiskelussa on koululla epätydyttävä. Sitä osoittaa myös se, että koulun 670 oppilaasta on vain 3 oppilaalla kiitettävää ar-valuusest.

Nämä ovat sellaisia seikkoja, jotka velvoittavat koulun johdon ja rajonin kansanvalistusosaston kiinnittämään oppivuoden viimei-sellä neljänneksellä mitä vaka-vinta huomiota opetustyöhön Uhtuan keskikoululla.

P. Mäkelä.

## SHKOLNIEKAT KEVÄTKANIKULOIL

## Pjessua "Marshualan lapsus" katshoi 700 hengie

Nuorien katshojien teatru shkolinoloin kevätkanikulois ens-mäizenny päivänny partoin ta-guapää kanikuloil piässynyil lapsil ozutti vaste ei ammui val-meheksi suavun pjessan "Mar-shualan lapsus".

"Marshualan lapsus" pjessas nuoret katshojat nähtäh, kui mendih yhten ruadajuravahan geroin, krasnoloin ratshumiehien legendaroin polkovodtsan — Sovetskoin Sojuzan marshualan S. M. Budjonnoin lapsivuvvet.

Pjessan deistviet mennäh Do-nal — Budjonnoin kodimual Platovskois (nygözes Budjon-novskois) stantissas. Semka on vassel i elokseh ihastunnuh bri-hatshu. Vävyön lovkostin i smia-lostin tüh häin tovarishoin kes-kes poljuitsheshe suuret avtorit-tiel. Suuren buuzhdantäh hänen pidäy otkauzhiekshe sobotti-mattomuudes i palkavuo batrak-ke. Semka opastuu viuhamah tsuarin vluastin porjatko.

Pjessua lopehes, ku Semka läh-töy linnah, piänelätyksehe, puut-tuu ruadajien keskeh, kus okon-tshateljno formiruutsheshe i ko-venou hänen harahertu.

Semkan eloksen ozuttaes, nä-gyy kaiken kazakkustantisan sen aigaine elos.

Semka-Budjonnoin roolie ig-raishotuo artistu L. Liberman. Semkan muaman roolie — art. Uljn. Vasilii Korobovan — ruad-ajain roolie — art. Politajev, kazakan Gerasimovan roolie — art. Godlonnik. Spektallin bu-dozhniekku — Zheltyi. Kompo-ziitoru — R. Pergament.

Pjessua lapsijoukon silmien ies menöy hyvin naprijazhennoinu. Kanikulois esmäizenny päivänny "Marshualan lapsus" katshoitih 700 shkoliniekkua.

"Marshualan lapsus" pjessua Nuorien katshojien teatru kevät-kanikulois aigah ozuttuu vie 4 kertua.

## „Kolmenkymmenen vuoven praktikkaa“

Priäzhän rajonan Nuozhjär-ven seljsovietan "Kaganovitshin" nimelizen kolhozan yksi vah-nembis tshlenois tov. Ivanov sa-nou, shto minul nygöi on jo 30 vuottu igä. Minä ainos tahtoin oppie kazvattaman ogorodnoloi rastenieloi. Nygöi on jo 30 vuot-tu mennyh siitpäi, kui zavodin kazvattua ogorodnoloi rasteni-eloi. Minä sain hyvät tulokset jo moneh kertah. Nygöi jo kuuzi vuottu olen ainos ruadanuh kol-hoznois ogorodis. Äijän annoin minä paljua kolhozol täs aijas. Mennyön vuon kolhozah saimmo laukkua 1.200 rupl. ies. Tov. Iva-nov kolhozah ruaduu tshstno i katshou hyvin kolhoznoidu dog-rua. Konzu rahvas kyzytäh kuin sait tämmöizet hyvät tulokset? Ivanov vastau: — Katshoih hy-vin. Muah pandu keviäl oli aijoi. Pidäy hyvin valmistuaksehe i lau-kan muah panendah, ilmai sidä urozhaidu hyviä ei tule.

## Soksun louhimolla aliarvioidaan työkokemuksien vaihdon merkitystä

Karelgranitin Soksun kivilouhi-mon johto on tehnyt paljon pää-töksiä työsä parantamiseksi, mutta hyvin vähä niistä on pantu täytäntöön. Jokaisessa päätök-sessä poikkeuksetta alleviivataan työkokemuksien siirron merkitystä, työpaikkojen oikein järjestä-mistä jne., mutta näiden päätök-sien täytäntöönpanon tarkastusta ei suoriteta ja tilanne pysyy sa-manlaisena kuin aikaisemminkin.

Tammikuussa täytti louhimo tuotannollisen plaanin 61,4 pro-sentilla, helmikuussa 93,3 prosen-tilla ja maaliskuun kahden en-simmäisen dekaadin aikana tuli kuukauden tuotannollinen plaani täytetyksi 81 prosentilla. Vuoden 1937 I kvartaalin plaanin louhi-mo täytti yleisesti 107,8 prosen-tilla. Kuten numerot osoittavat, on havaittavissa eteenpäin men-o, mutta tämä eteenpäin meno on saavutettu puhtaan kiven tuot-telaiden valmistuksen alalla. Toi-set tuotantoalat edelleenkin laa-hustavat.

Louhimolla aliarvioidaan työ-kokemuksien vaihdon merkitystä. Joku aika sitten porien teroitta-ja Hirvonen siirrettiin työskente-leämään pajaan, mutta louhimon johto järjesti hänelle sellaiset työolot, että Hirvonen jätti pa-jan ja siirtyi kiveneistoon. Tästä oli tuloksena se, että pajassa työskentelee tällä kertaa vain 2 kyke-nevää porien teroittajaa. Päiviti-tiin he valmistavat puhtaan kiven veistäjille 200—300 poraa, mutta ne eivät riitä, koskapa ne ovat laadullisesti huonoja. Silloin, kun Hirvonen työskenteli pajassa, valmistui hän noin 30 poraa päi-

vässä, mutta alansa tuntevana henkilönä valmisti hän ne sellai-sia, että niillä voitoin suorittaa koko päivän työ.

Karelgranitin insinööri Vasil-jevskij sanoo, että louhimo työskentelee huonosti, mutta meillä ei ole varoja uudistuksen suori-ttamiseksi.

Totta on tietysti se, että tar-vitaan varoja, mutta erikoisesti meidän on tällä kertaa painostet-tava sitä seikkaa, että Soksun louhimolla ei ole kyetty hyväksi käyttämään sisäisiä resursseja.

Louhimon parhaiden stahanovi-laisten Platonovin, Hirvosen, An-tipovin, Kemljakovin, Klopovin j.m. työkokemusten tunnetuksi te-kemistä ei ole suoritettu, stahano-vilaista liikettä ei ole kehitetty joukkoliikkeeksi. Minkä vuoksi Hirvokselle ei järjestetty sellaisia työoloja, että hän olisi työsken-nellyt pajassa ja opettanut toi-sillekin sepille porien valmistu-misen taidon? Eikö ole mahdoli-suuksia järjestää työläisille työ-paikkoja oikein?

Työskentelymahdollisuudet ovat olemassa, mutta niitä ei ole hy-väksikäytetty. Näihin mahdolli-suuksiin eivät ole kiinnittäneet myöskään huomiota Karelgrani-tin johtajat, etupäässä tov. Vasil-jevskij. On löytyä laimin kon-kreettinen johto ja rikollisen huo-limattomasti suhtautuaan elävin ihmisiin. Tällaisesta tilanteesta on pikaisesti päästävä. Louhimon johtoa on Karelgraniitin autetta-ma saattamaan louhimon työ tasa-valtamme kansantalouden etu-maisten tuotantoalojen tasolle.

P. T-si.

## Kuomalaisuuttako Solomannin sahalla?

Helmikuun 23 päivänä oli Soloman-nin sahan tukkiosaston leimamies Ani-simov koko työvuoron ajan niin ju-vuksissa, ettei kennyntä lainkaan työskentelemään. Työvuoron lopussa työn-johtaja Anisimovia huikani moittieksi ja siihen se asia jäikin. Kaiken lisäksi Anisimov lähetettiin — kuorottiin.

Näin lämpimästi ei Solomannin sa-halla kuitenkaan suhtauduta kaikkiin työläisiin.

Tästä eräs esimerkki: Noin 6 vuotta Solomannin sahalla työsken-nellyt, toivani työnteekijänä tunnettu, toveri Sainin maaliskuun 19 päivä myöhästyi työstä 3 tuntia, sillä hän oli toimittamassa kaupungissa asioita. Syvemmin asiaa tutkittu sahan johto antoi Sainille loppupäätin.

Vastaavien elinten on tarkastettava mainittu kysymys.

R.

## Kirjeenvaihtajien signaaleja

## Lukutaidotto-muuden esimerkkejä

Tasavaltamme pääkaupungissa Petroskoissa kohtaa kadulla kävellessä tukkatheään lukutaidottomuutta. Kysy-mys on kauppojen, virastojen, asuto-jeen jne. seinissä olevista ilmoituksista ja osoitteista. Ne ovat useassa tapauksessa tehty kerrassaan lukutai-dottomasti niin venäjän kuin suomen-kielillä. Tämä ei ole kunnaksi kaupunkisovellitella, jonka velvollisuut-ta on valvoa kaupungin kulttuurisesta asusta. Nämä ilmoitukset saattavat usein johtaa asiakkaiden kerrassaan har-haan tai ovat sitten käsittämättömiä.

Niistä voi myös löytää suoranaisi-a vääristelyä, jopa vastavallankumo-ksellisuuttakin. Kaupunkisovetlin taholta on useita kertoja tehty päätöksiä tar-kastaa kaupungissa olevat yleiset il-moitukset, osoitteet jne., mutta sitä ei ole tehty.

Tuomme vain pari esimerkkiä siitä, minkälaisia osoitelmoituksia saat-tava. Kolhoosnikkain talolla tapaht-talaisia ilmoituksia: "Pälystajälä", kun pitää olla "pälystajälä", "autaa", kun pitää olla "auttaa", "kolttuori-ossaton", kun pitää olla "kulttuuri-ossaton". Esimerkkejä voisi ottaa mel-kein mistä osasta kaupunkia tahansa. Ne ovat yleisesti tunnettuja, mutta niitä ei käydä poistamaan. Alkierjoitta-nut toivoi, että kaupunkisovetlin tahol-ta saatetaan ilmoitukset, osoitteet jne., jotka ovat kaupungin virastojen, kaup-pojen ja rakennusten seinillä vihdoin-kin kulttuurisiksi, lukutaitoisiksi.

Juho Jakovlev.

## Hampaista ja ham-masteknikoista

Rukajärven rajonissa on ollut paikallistoilla ja tietyistä myöskin nostanut palkkansa 8 kuukauden ajan hamma-tekniikon. Tähän mennessä ei hamma-tekniikon työtä ole "ehditty" alkaa. Hen-kilöt, jotka halusivat päästä hampaista hoitamaan, saavat palata aina tu-loksekse takaisin.

Miksi saatalla olla syynä tällaiseen epänormaalisuuteen?

— Ei ole huonetta, selittävät tove-rit. Täytyy todellakin ihmetellä, ettei 8 kuukauden aikana ole hammastek-nikolle löydetty huonetta, josta johtuu, ettei hammasteknikko ole työskennellyt 8 kuukauden aikana päiväkään. Täs-tä huolimatta rajonin terveysosasto se-lostussissaan jatkuvasti ilmoittaa, että rajonissa on hammasteknikko, mutta hampaista ei vaan korjata.

Toivottavasti vihdoin löytyy pi-kainen ulospääsy tilanteesta ja huone Rukajärven rajonissa hammasteknikol-le.

K. ja.

## Autoliikenteessä saatava aikaan parannus

Autobussilinjalla Suksitehdas—Leipä-tshas—Kivitoluho on autoliikenne ny-vin epäsuunnallinen.

Aikataulun mukaan tulisi autojen lähtä lähtökelelle kello 7.30 aamulla, mut-ta tätä ei ajurien taholta noudateta. Joskus auto saapuu pysäkillä siinä kel-lo kahdeksan aikoihin.

Erittäin huonoa on tällä linjalla au-tojen kulku itäisin. Useimmiten auto tekee matkan vain kaksi kertaa ja jos silloin ei ehdi autoon, niin saat kulkea jalkaisin työstä kotiin. Maaliskuun

Kirjeenvaihtaja.

## Järjestelyn puutetta, vaiko suurta huolimattomuutta

Kalevalan rajonin teollisuuskombi-naatti sai Kalevalan lespromhoosi-silta syyskuun lopulla r. 1936 teh-täväkseen rakentaa n.s. siirrettävää metsätyöläisten asuntoja 10 kappaletta.

Kun näitä liikkuvia taloja alettiin rakentaa, oli silloin tavaton kiire. Lespromhoosin johtavat henkilöt miltä joka päivä muistivat huomaattaa siitä, että asunnot on valmistettava ensivuorossa. Kun sitten asunnot valmistuivat, niin siihen se kiire loppuikin.

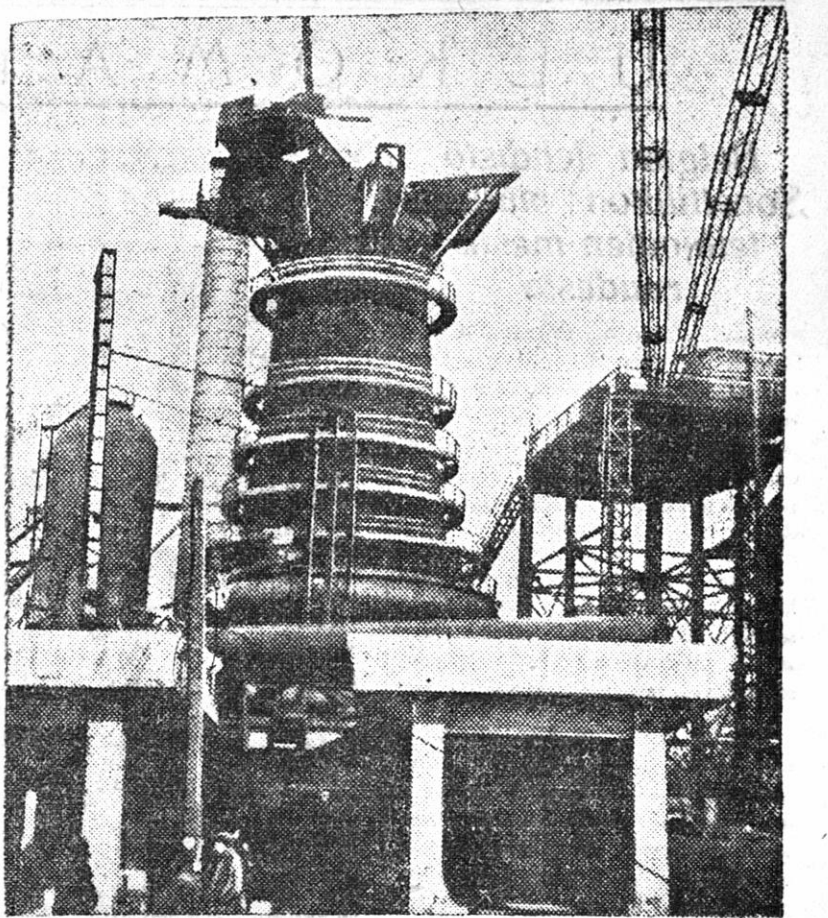
Nämä asunnot olisi vähän lumen ai-kana ollut helppo siirtää Kiiskisten metsätyöpaikalle, mutta sitä ei tehty. Kun vihdoin ryhdyttiin niiden siirtä-miseen oli jo paljon lunta. Ensimmäinen talo saatiin siirrettyä noin 20 m päähän ja siihen se jäikin. Siinä se on vielä tänäkin päivänä. Tähän päivään mennessä on kombinaatin alueelta kul-jetettu pois vasta 5 asuntoa, mutta niitäkään kaikkia ei ole saatettu mää-

Kirjeenvaihtaja.

## Hulikaanimainen miliisi

Petroskoissa K. Marxin katu N:o 20 asuu rappeutunut miliisi Viitja Kirilov-vich Beljakov. Hän viettää sellaisia elämä, joka on sopumaton sovetkan-salaiselle ja vieläkin vähemmän sopiva miliisilaitoksen palveluksessa olevalle henkilölle. Hän jorjettää asunonsaan juomineja, joihin kutsuu tovereitaan ja huimassa ollessaan kohtelee lastaan ja vaimoaan raastati. Beljakov usein lyö vaimonsa, joten vaimo on pakotettu hakemaan yösijaa naapurista.

Viime syksynä oli tapaus, että "isk" humalapäänsään heitti viinapullolla vai-moansa, mutta pullo lensi ohi ja sattui lapseen. Rahanpuutteesta myi Beljakov vaimonsa obligaatit saadakseen ostaa väkijoumia. Usein ovat talon asukkaat pyytäneet miliisilaitokselta apua silloin, kun tämä "sankari" on raivostunut,



Mariupolin tehtaalla "Azovstali" (Donin alue) rakennetaan sulatus-uunia, jonka tilavuus on 1.300 kuutiometriä. Sulatusuuni valmistuu kulu-van vuoden toukokuussa.

KUVASSA: Rakenteilla oleva "Azovstali"-tehtaan sulatusuuni (N:o 3). Foto M. Maduhovskin (Sjuzfototo).

## 30 tonnia käärepaperia vuoro-kaudessa

Kontupohjan paperikombinaa-tin toinen paperikone, joka las-keettiin käyntiin maaliskuun alus-sa, on antanut hyviä tuloksia. Tämä paperikone, joka on sovet-titehtaan valmistama, on osoit-tautunut, että soveltitehtaalla valmistetut paperikoneet eivät jää missään suhteessa jälkeen ulkomaista paperikoneista.

Paperikoneen vanhin mestari toveri Ivanov kertoi paperiko-teen työstä seuraavaa: Maalis-kuulla on uudella paperikoneella valmistettu käärepaperia lähes 200 tonnia. On luotu kaikki mahdollisuudet, että kone voisi työskennellä hyvin.

Huhtikuun ensimmäisestä päi-västä aletaan paperikoneen plaan-mukainen eksploteeraus. Vuoro-kausiaplaina paperin valmis-tuksessa on 30 tonnia, eli val-

mistaa paperia 10 tonnia työ-tiivissä. Koneen nopeus on tä-hän mennessä ollut 84 metriä mi-nuutissa, mutta huhtikuun ensim-mäisestä päivästä alkaen työskentelyn nopeus kohoaa 100 met-riin minuutissa.

Kaaderit paperikoneella ovat jo paikanpäällä. Suuri osa heis-tä on nostokkaita.

On olemassa vielä huomatta-via epäkohtia, jotka häiritsevät työtä.

Nuppusihtit eivät ole täydelli-sesti kunnossa. Puumassa menee koneen tunkille lajittelemat-ta, joka häiritsee yleisesti ko-neen työtä. Edellämminut epä-kohtat poistamalla voidaan tur-vata koneella menestyksellinen työskentely.

M. K.

## Suokatu kunnos-tettava

Niin vaatimattomalta, kun tuo nimi-tys kuulostaa, olisi se vihdoinkin otettava huomioon, sillä tämän kadun piirissä on sellaisia tuotantolaitoksia, kuten suksitehdas, leipätehdas, viinoteh-das, saha, kivimäki, kalatrusti j.m. Tästä huolimatta Suokatu kuitenkakin näyttää kokonaan unohdettuna, aivan omanomaisena nojaan jätettynä. Sen kunnostamisesta ei huolehdita ollenkaan.

Vuosi seiso Uritskin ja Suokadun kunnossa sähkölanka ja kannattava py-lvis keskellä katuja hyvin itsepäisesti. Viime elokuussa se kuitenkin siirtyi syrjään, vaan ei vieläkään kokonaan. Täytyy ihmetellä, miksi se piti tulla hakatuksi poikki niin korkealta, että sen kanto on yhtä suurena vastuksena liikenteelle kuin oli itse pylväskin.

Kaupungin tietosaston on huomioitava Suokatu ja alettava sen korjaustyöt, sil-lä tämä katu on siinä määrin huonossa kunnossa.

E. Solo.

## Huolehdyttävä inter-naatistakin

Kontupohjan rajonin Uudenselan mekanisoidulla metsänhakkupunkilla on koulu, jossa opiskelevat myös Kontupohjan KTA:n työläisten ja palve-luskuntalaisten lapset. Kun koulu on 12 km. päässä, eivät lapset voi kulkea tätä matkaa joka päivä. Siksi Kontupohjan selvointi valitsijat kirjoittivat nakaasehlin järjestää internaatti ky-seessioleavan koulun yhteyteen. Tämä tehtiinkin ja lisäksi järjestettiin inter-naatti yhteyteen aptulossa. Mutta internaatii on liian pieni. 17 oppilaasta sopii internaattihuoneeseen vain 6, lop-pu 11 saavat viettää yönsä luokka-huoneissa pulpettien päällä, jonne lap-set kantavat aina iltasin makuuvaa-teensa. Huoneuston puutteessa vaku-utettiin punkin johdon taholta, että ne lapset, joita ei voida sijoittaa inter-naattiin, tullaan punkin taholta kul-jettamaan kotiin joka päivä, mutta tätä ei ole tehty.

Parhain ulospääsy nykyisestä tilan-teesta on se, että laajennetaan inter-naatti. Tähän on olemassa kaikki mahdollisuudet. Koululle kuuluvassa yhdessä huoneessa asuu punkin työläi-siä, mutta punkti on luvannut vapaut-taa sen vain sillä ehdolla, että KTA antaa huoneen näille työläisille.

Punkin ja KTA:n johdon on yhdes-sä internaattikysymys järjestettävä ja lakattava siirtämisestä syytä toisen nie-koilta toiselle.

E.

E. Koski.



## U L K O M A I L T A

Belgian lehdistö  
Sovettiliiton viulutai-  
teilijoiden mestaruudesta

Brüssel, 2 huhtik. (TASS). Belgian lehdistön huomion keskiönä on sovettiliiton viulutaitelijoiden voitto Ysäyn nim. om. kansainvälisessä kilpailussa. Lehdet julkaisevat suuria kuvia sovettiliiton viulutaitelijoiden ja merkittävät sovettiliiton viulutaitelijoiden muokkauksista ky. ryistä.

"Etuale Belge" kirjoittaa, että pal-  
kintotoumarit olivat ihastuttavasti  
sovettiliiton viulutaitelijoiden erittäin kor-  
keasta taidustuksesta, jolla he helposti  
suorittivat vaikeimmistakin esityksistä.

"Derner Et" julkaisee Oistrachin  
maastattelun, jossa Oistrach kosketti  
musikaalisen koulutuksen ja kasvatuksen  
systeemiä Sovettiliitossa. Hän mer-  
kitsi professori Stoljarskin koulun,  
osoittamalla, että neljä kansainvälistä kil-  
pailuun osallistunutta viulutaitelijoi-  
ta ovat Stoljarskin oppilaita. Oistrach  
korosti sitä, kuinka suuressa arvossa on  
sovettiliiton musiikkien keskuudessa suurim-  
man belgialaisen viulutaitelijan Ysäyn  
nimi ja lausui tyydytyksensä kilpailun  
hyvästä järjestämisestä.

"Me emme milloinkaan unohta-  
lausi hän — lämpimää vastaanottoa,  
joka me saimme osaksemme yleisön  
taholta, ja sitä, miten yleisö reagoi  
esiintymisemme. Me lausumme vilpittö-  
mään tunteutukseen meidän johta-  
jalle Andreille, joka harjoitusten aikana  
auttoi kilpailuun osallistujia."

SSSR:n edustajistossa eilen järjes-  
tetyssä vastaanottoillassa läsnä ol-  
leet näyttämö- ja musikaalisen maail-  
man edustajat merkitsivät myös sovettili-  
iton Djakovia laistavan esiintymis-  
sen sovettiliiton viulutaitelijain säestäjänä  
kilpailussa.

Companis muodos-  
tanut hallituksen

PARIS, 3 huhtik. (TASS). Katalo-  
nian hallituksen päämies Companis on  
ottanut vastaan sanomalehtien edusta-  
jia ja ilmoittanut heille, että koska  
neuvottelut puolueiden ja ammattiliit-  
tojen kanssa eivät ole antaneet tulok-  
sia, hän päätti muodostaa Katalonian  
hallituksen omalla vastuullaan.

Hallituksen kokouksessa on Kata-  
lonian vasemmiston kaksi edustajaa,  
siisä luvusta Tarradellas, kaksi työn  
kansallisen konföderation edustajaa,  
yksi, nimittäin Komoreira — yleisen  
työväestön edustaja ja yksi pien-  
vuokraajien liiton edustaja.

Tasavaltalaisten lento-  
koneiden toiminta

Valencia, 1 huhtik. (TASS). Ilmai-  
luministeri tiedottaa, että hallituksen  
lentoconet ovat kaksi kertaa pom-  
mittaneet kapinallisten joukkoja Mon-  
toron, Posoblanin ja Villa del Rion  
rintamissa. Keskitintamalla ovat  
lentoconet suorittaneet tiedustelu-  
toja.

Uusi askel Japanin  
fasistisoimisen tiellä

Nykyisillä tapahtumilla Japanissa on  
suuri poliittinen merkitys. Odottaa  
parlamentin vahvistusta uudelle bud-  
jetille, joka edellyttää valtavaa sotam-  
menojen lisäämistä, on Hajasin hallitus  
hajoittanut alahuoneen ja määrännyt  
uudet vaalit.

Japanilaisen lehdistön tiedoituksen  
mukaan hallitus laskee lyövänsä vielä  
ennen vaaleja kokoon uuden fasisti-  
tyyppisen puolueen. Se on aikoinut  
esintyä ohjelmalla, joka tulee muo-  
dostumaan kolmesta pykälästä: "1. Ase-  
istuksen lisääminen; 2. Maan mah-  
tavuuden kehittäminen; 3. Valtioli-  
sen rakenteen oikean käsittämisen sy-  
ventäminen". Ylimmät kaksi punkkia  
käännettynä Japanin politiikkaa kie-  
lestä tavalliselle kielelle merkitsevät ei  
enempää kuin sotailukontrollin voimis-  
tuttamista maan taloudelliseen ja po-  
liittiseen elämään nähden.

Parlamentin hajottamista seurasi  
pääministeri Hajasin räikeät hyök-  
kät alahuonetta vastaan. Hajasi  
syyttää alahuonetta "vilpillisyydestä",  
parlamenttiryhmittelyä tarvitsevat pää-  
ministerin sanojen mukaan "hyvän  
opetuksen". Nämä parlamenttinvastai-  
set hyökkäykset, samoin kuin edessä  
oleva uuden fasistisen puolueen perus-  
taminen viittaavat siihen, että parla-  
mentin hajottamisella on paljon suu-  
rempi merkitys kuin tavallinen halli-  
tuksen kääntäminen kansan puoleen  
tavoituksella saada valitsijoita kann-  
tusta sen politiikalle.

Japanin hallitsemisessa piireissä ja  
Japanin sotilaskliikan leirissä, joka on  
tosiasiallisesti nykyisen hallituksen  
isäntä, ei rakenneta itselleen mieliku-  
via sen politiikan popularisuuden suh-



Kuvassa: Fasististen lentokoneiden suorittaman pommittamisen jälkeen Barcelonassa.

Kontrolli otetaan käytäntöön huhtikuun  
10 päivänä

Lontoo, 4 huhtik. (TASS). Reuterin  
tietotoimiston tietojen mukaan Espan-  
jan mantereella ja merellä kontrolli  
otetaan käytäntöön huhtikuun 10 päi-  
vänä. Englannin kontrollit ovat jo  
espanjalais-portugalilaisella rajalla.

Paris, 4 huhtik. (TASS). Ranskan  
virallisissa piireissä vakuutetaan, että

Espanjan rajojen kontrollisysteemiin  
käytännönnäyttämisen jälkeen aletaan  
käsitellä "kaikkia muita problemeja",  
muunmuassa kysymystä ulkomaaisten  
vapaachtoisten poistamisesta.

Tässä kysymyksessä Lontoon ja Pa-  
risin välillä käydään jatkuvia neuvot-  
teluja.

Myrkyllisten aineiden lähettäminen  
kapinallisille

Lontoo, 4 huhtik. (TASS). "British  
United Pressin" tietojen mukaan Espan-  
jan hallituksen edustaja eilen il-  
moitti, että Hampurissa lastataan myr-  
kyllisiä aineita Espanjan kapinallisille

lähettämistä varten. Tämä tiedotus  
ilmeisesti sanomalehdissä samankai-  
sista Saksan virallisen kumouksen  
kanssa.

Göring kieltäytynyt vapaut-  
tamasta Osetskia

Tukholma, 3 huhtik. (TASS). Ruot-  
salainen sanomalehti "Göteborgs Han-  
delstidning" tiedottaa, että Göring on  
vastannut kieltävästi rauhan puolesta  
taistelevien järjestöjen vaatimukseen  
tunnetun saksalaisen sanomalehtimen-  
nen Karl Osetskin vapauttamisesta fa-  
sistisesta vangilasta ja hänen päästä-  
mistään pois Saksasta. Göring on  
vastannut, että Saksan viranomaiset  
pitävät Osetskia "epäluotettavana"

henkilönä ja tämän vuoksi eivät anna  
hänelle lupaa poistua Saksasta.

Norjalainen sanomalehti "Dagbladet"  
on julkaisut kirjoituksen Saksan  
fasistien barbaarisuudesta suhtautumi-  
sista sairaaseen Osetskiin. Tässä kir-  
joituksessaan lehti sanoo, että jos si-  
vistynyt maailma suhtautuu Osetskiin  
kohtaloaan aivan rauhallisesti, niin  
Saksan fasistit piinaavat hänet kuo-  
laaksi.

Jugoslavia ei halua solmia sopimusta Ranskan  
ja Pikku-Ententen välillä

PARIS, 3 huhtik. (TASS). Lehdet  
erikoisesti alleviivaavat, että Pikku-  
Ententen vakinaisen neuvoston sessiassa  
ilmeni Jugoslavian pyrkimys liittyä  
Ranskan ehdotuksen käsittely keskinäi-  
sen avun sopimuksen solmimisesta  
Ranskan ja Pikku-Ententen valtioiden  
välillä. "Ouvren" lausunnon mukaan  
Jugoslavian ulkoministeri Stojadin  
divosilain ilmoitti, että tällaisen sopi-  
muksen solmiminen on ennenkaikainen

ja tarkoituksenmukainen, sillä sen voi-  
vat muuttamat muut tulkit "agressi-  
visten aikojen" todisteeksi. Ranskan  
virallisissa piireissä katsotaan — kir-  
joittaa lehti — että Stojadinviritein  
esittämät motiivit ovat vain veruko,  
joka johtuu siitä, että Jugoslavia ei  
halua situa itseään velvollisuudella vas-  
tustaa Saksaa sen hyökkäessä Tšekko-  
slovakian kimppuun.

Toveri STALININ  
puheen kuuntelu  
patefoonilevyllä

Repolan rajonin puoluekabi-  
netti sai 2 komplektia patefoni-  
levyjä, joissa on toveri Stalinin  
puhe, jonka hän piti Yleisliitto-  
laisessa VIII Sovettien ylimää-  
rätalossa edustajakokouksessa.  
Tämä uutuu antaa mahdollisuuden  
vieläkin paremmin tutustua,  
opiskella ja omaksua tämä puhe.

Meillä on jo useaan kertaan  
radiossa kuultu toveri Stalinin  
puhe. Sitä on selvitetty hyvin  
paljon ja laajat työläis- ja kol-  
hoosnikkajoukot on vedetty sen  
käsittelyyn.

Tähän asti suoritettu työ to-  
veri Stalinin selostuksen ja Kon-  
stitution selvittämisessä ei aina  
ole ollut kyllin korkealla aat-  
teellisella tasolla. Joskus propa-  
gandistit itsekkin selvittävät kys-  
ymyksiä väärin, joka johtuu siitä,  
että he eivät ole tehneet it-  
seen kyllin selväksi näitä kys-  
ymyksiä. Esim. Pieningän punk-  
tilla tovi Ranta antoi sellaisen  
määritelmän, että Nep on täy-  
dellisesti loppunut jo 1934. Tämä  
virhe täytyi jätettiin korja-  
ta.

On tehty suunnitelma, joka  
mukaan Konstitusion selostami-  
sessa tullaan palvelemaan kaik-  
kia väestökerroksia. Repolassa  
kuunneltiin puhetta levyllä en-  
simmäinen kerta 23/III, samana  
päivänä kuunneltiin myös Kol-  
vasjärven, jossa oli toinen  
komplekti levyjä. Seuraavana  
päivänä Repolan puoluekabineti-  
in uudelleen kääntynyt kommu-  
nistieja ja nuorisoliittolaisia sekä  
myöskin kuuntelemaan to-  
veri Stalinin puhetta.

Opiskelutyötä on syvennettävä  
ja suoritettava se perusteelli-  
sesti NKP(b):n KK:n pleenu-  
min päätösten mukaan toteutta-  
malla puolueen asettamaa tehtä-  
vää bolshevismia omaksumisesta.

P. Kajava.

Levottomuus Pikku-  
Ententen kohtalosta

PARIS, 3 huhtik. (TASS). Ranskan  
poliittisissa piireissä valitsee suuri le-  
vottomuus Pikku-Ententen tulevaisu-  
uden johdosta, huolimatta muodollisista  
vakuutuksista, että Pikku-Ententen  
yhtenäisyys on nyt lujempi kuin koskaan  
ennen. Pertinax kirjoittaa "Echo de  
Paris"-lehdessä, että virallinen tiedon-  
anto, mikä oli julaistu Pikku-Ententen  
neuvoston sessiassa, "pettää ainoastaan  
niitä, jotka haluavat tulla petettyiksi".

Uusia lentokoneita  
kapinallisille

Paris, 1 huhtik. (TASS). Tietotoi-  
misto Espanjan kirjeenvaihtaja, joka  
on Italian ja Sveitsin välisellä rajalla,  
tiedottaa, että maaliskuun 24 ja 25  
päivien välisenä yönä lähetettiin Mila-  
nosta (Italia) kapinallisille Espanjaan  
50 hävittäjälentokonetta.

visseihin myönnytyksiin finanssikap-  
taalle. Eritoten se suostui huomata-  
vasti supistamaan sitä korotettua  
suurpörvariston verotamista, jonka  
Hirotan hallitus on suunnitellut. Tun-  
nettu näkyvä myönnytyksien finanssi-  
reille sisätyö myös nykyisen fi-  
nanssiministerin (Juki) ja Japanin  
pankin uuden puheenjohtajan (Ikeda),  
joita pidetään sangen soveliaina hen-  
kilöinä suurpörvaristolle, vaaleissa.  
Tämän johdosta sotilaskliikka turvasi  
ei ainoastaan uuden suunnattoman so-  
lasbudjetin (melkein samanlainen veri-  
tuttuun siihen projektiin, joka laadittiin  
Hirotan hallituksen aikana ja joka he-  
rätti silloin mitä vakavinta hälyä lii-  
kemäilmassa) vahvistuksen, vaan  
ikäänkuin jakoi poliittisten vastusta-  
ja määrin havaittava taloudellinen hede-  
llisyys, ei ainoastaan työtäteke-  
vien, vaan myöskin pikku- ja keski-  
pörvariston elintason jatkuva alenemi-  
nen — tällaisilla yhtenevöillä lähes-  
tyvät sotilaskliikka ja sen käskylliset  
uusia vaaleja. Siihen tulee lisätä, että  
armeija on syvästi halventanut it-  
sensä kansan silmissä viimevuotis-  
la, helmikuun fasistisella mellakal-  
la, joka teknillisesti epäonnistui,  
todellisesti vahvisti sotilaskliikan her-

ruuden hallituksen yli. Johtopäät-  
öksenä on aivan selvää, että jos  
vaalit suoritettaisiin vähinkin norma-  
lissa oloissa, niin ne kiertämättä joh-  
taisivat hallituksen täydelliseen tap-  
pioon.

Siksi Hajasin hallitus suorittaa en-  
nakkolta kaikki toimenpiteet vaalien  
väärentämistä varten, myöntäen siihen  
erikoisia varoja, kutsuu koolle kuver-  
nöörien ja poliisipäällikköjen konfe-  
rensseja ja lopuksi toimii pelottamis-  
tietä, synnyttämällä valitsijoissa vaikeut-  
man, että jos uusi alahuone osottau-  
tu olevan yhtä "vilpillinen" kuin van-  
hakin, niin myös se tulee hajoitetuksi.

Mutta vielä suoritamalla kaiken tä-  
män, jona Japanin poliisijärjestyksen  
ja ikivanhan poliittisen turmelun-  
suden erikoisaloissa, minkä voimalla  
hallituksen kandidaatit tavallisesti voit-  
tavat vaaleissa, on sangen ilmeistä, et-  
tä edessäolevissa vaaleissa tavalla  
tai toisella heijastuu kansan tyytymät-  
ömyden kasvu Japanissa.

Muuten tähänkin tapaukseen on so-  
fistispiireillä "ulospääsy". Maksaa muis-  
tuttaa, että viime vuonna helmikuun  
parlamenttivaaleissa, jolloin väestön  
valtava osa antoi äänensä puolueille,  
joka esittivät antifasistisia lausuneita,  
sotilaskliikka viipymättä reagoi jo  
kaikille tunnetulla helmikuun mella-  
kalla.

Mutta joka tapauksessa on ilmeistä,  
että sotilaskliikka suorittavat kaikki to-  
imenpiteet, jotta vaalien tuloksena tu-  
lisi sellainen parlamentti, joka vastaan-  
sanomatta tyydyttäisi heidän yhä kas-  
vavat ruokahalut.

Olkoon tapahtumien jatkuva kulku  
minkälainen tahansa, on selvää yksi,  
että parlamentin hajottaminen — tämä  
uusi askel Japanin avoimen fasisti-  
soimisen puoleen — on samalla si-  
säisten ristiriitojen jatkuvan kärjisty-  
misen tekijä Japanissa.

## SOVETTI-KARJALASTA

Äynäskosken mekanisoidun  
baasan ajoplaanissa repeämä

Kemi, 4 huhtik. (Telefonitiet-  
to omalta erikoiskirjeenvaihta-  
jaltamme). Äynäskosken meka-  
nisoidulla baasalla on viime ai-  
koina tapahtunut puutavaran  
mekanisoidussa ajossa jonkun  
verran nousua. Niinpä esim.  
kun viime kuuun alkupäivinä ajeti-  
tiin 300—400 festmetriä päivit-  
tään, niin nyt ajetaan 700 fest-  
metriä. Paras tulos baasalla  
saavutettiin maaliskuun 30 päi-  
vänä, jolloin ajettiin 967 fest-  
metriä.

Baasan etumaisia traktoreita  
ovat Kirov, joka maaliskuun ajal-  
la on ajanut 1.995 festmetriä, ja  
Hentunen, joka ajoi 1.911 fest-  
metriä. Korkeimman tuloksen  
maaliskuun 31 päivänä saavutti  
puutavaran ajossa traktoristi  
Vuori, ajaen 3 kilometrin mäl-  
kalla rantaan 341 festmetriä

puutavaraa. Myöskin muilla trak-  
toristeilla on hyviä tuloksia.  
Äynäskosken baasan yleinen  
hakkuu- ja ajotehtävä käsittää  
108.000 festmetriä, mutta siitä  
on hakattu vasta 88.033 festmet-  
riä. Plaanin mukaan traktoreil-  
la olisi pitänyt ajaa 70.552 fest-  
metriä, mutta tähän mennessä on  
ajettu ainoastaan 38.907 festmet-  
riä. Näin ollen baasan ajotehtä-  
vää täyttämässä on suuri repeä-  
mä. Plaanin huonoon täyttämi-  
seen vaikuttaa huono jäätie,  
pirssatalouden ja töiden huono  
järjestäminen ja rekitalouden  
epätydyttävä käyttö.

Baasan työläisten keskuudes-  
sa ei suoriteta juuri minkäänlaisia  
poliittisia joukkotyöitä. Esim.  
tähän mennessä työläisille ei ole  
luettu NKP(b):n KK:n helmi-  
maaliskuun pleenumin materiaa-  
leja ja päätöksiä, eikä selostettu  
niitä.

T. Honkala.

Kaupungin sovetti- ja talous-  
aktiivin kokous

Huhtikuun 2 päivän iltana  
jatkui kaupungin sovetti- ja ta-  
lousaktiivin kokouksessa keskus-  
telu tov. Bushujevin selostuksen  
johdosta. Puheenvuoroja käyt-  
tivät tovi Sonjkin (Elektrotok),  
Kondratjev (Gorplan), Starus-  
chenko ja Politov (Onegan teh-  
das), Ipatov (kaupunkisovetti),  
Levitshki (Karjalan Valtion  
teatteri), Karpov (yliopetus),  
Jeremejev (Pedinstitutti), Du-  
hov (kaupunkisovetti), tohtori  
Isserson ym.

Lukuisissa puheenvuoroissa ak-  
tiivi ja kaupunkisovetin jäsenet  
toivat esille saavutuksia ja puu-  
telisuksia työssään. Samoin  
tuli terävän itsekritiikin avulla  
paljastettua puutteellisuksia  
kaupungin sovetin, taloudellisten  
järjestöjen ja ylempien hallin-  
nollisten elinten työssä.

Loppupuheessaan Karjalan  
Sovnarkomin puheenjohtaja  
tov. Bushujev kiitti yhteenvetot  
kokouksen kahden päivän työstä.  
Hän erikoisesti alleviivasi, että  
kokouksessa ei kylliksi alistettu  
itsekritiikkiä alle kaikkien eli-  
miemme työtä, kaikkia työmme  
aloja.

Seesjärven rajonin uurnikkaopettajain  
konferenssi

Paatene, 3 huhtik. (Erikois-  
kirjeenvaihtajaltamme). Tänään  
avattiin Paateneella Seesjärven  
rajonin uurnikkaopettajain  
konferenssin. Konferenssiin osal-  
listui 40 opettajaa.  
Konferenssissa teki NKP(b):n  
rajonikomitean sihteeri toveri  
Huotari selostuksen NKP(b):n  
KK:n pleenumista. Selostuksen  
ja sen johdosta käydyn keskus-  
telun perusteella teki konferen-

si päätöksen, jossa alleviivasi  
KK:n pleenumin päätöksen mer-  
kityksen opettajien poliittisen  
kasvatuksen voimistuttamiseksi  
ja yleensä koulutuksen poliittisen  
tason kohottamiseksi.

Toisena kysymyksenä käsitelti  
konferenssi rajonin valistusosa-  
ton johtajan sijaisen tov. Hau-  
risen selostuksen päätyneestä  
talvikauden opiskelusta.

A. Juntunen.

Tunkuan rajonin  
kooperatiivi työsken-  
telee huonosti

Tunkuan rajonin kooperatiivi  
työdyttää huonosti työläisostajia.  
Esimerkiksi, kaikki ostajat eivät  
saa leipää, aamulla ennen työ-  
hön lähtöä ei leipää myydyä ja  
illalla työstä palattua sitä ei enää  
ole. Lisäksi leipäpäivän jälkei-  
senä päivänä ei leipää myydyä  
ensinkään.

Leipäpäivinä taas on niin suu-  
ret ooterit, että leipä ei riitä  
puolellekaan ostajajoukolle.  
Ruokaa on saatava aikaan pi-  
kainen korjaus.

Leivän myynti tulee järjestää  
niin, että työläiset saavat ostaa  
sitä työstä päästyäänkin.

Ruokalaan nähden on tilanne  
myöskin huono. Kun ei ole kuin  
yksi ruokala ja sekin on leipäpäi-  
vän jälkeisenä päivänä kiinni. Si-  
tapaitsi ruoka on kovin kallista.  
Yksi lautasellinen suppia mak-  
saa ruplan ja ylikin, eikä ruo-  
kaa ole saatavissa kun kahta la-  
jia.

Ei kelpaa, että kooperatiivi  
näin huonosti palvelee työläis-  
ostajia.

Työläinen.

VILKAN TYÖLÄISTEN AGIT-  
BRIGADI PETROSKOISSA

Tänään vieraillee Uritskin klubilla  
Vilkan metsätyöpunktiin työläisten agit-  
brigadi, järjestäen itematilaisuuden  
monipuolisella ohjelmalla.

## Todenkätöinen sää tänään

Pohjois- ja keski-Karjalassa lämpö  
määrä yöllä — 5° — 10° ja paikoitellen  
— 13°. Etelä-Karjalassa — yöllä — 3°  
— 7°. Koko Karjalassa päivällä +5° —  
+10°. Selkeä sää, heikko epävakainen  
tuuli.

Vastaava toim. sijainen  
A. VIHOLAINENLUKIJAIN KOKOUS  
URITSKIN KLUBILLA

Petroskoin keskuksijarjon kansalli-  
nen osasto yhdessä Karjalan Sovetti-  
kirjailijain liiton kanssa järjestää  
HUHTIKUUN 6 p. klo 5 p. Uritskin kl-  
billa lukijain kokouksen, jossa tehdään  
selostus keskuksijarjon kansallisen osas-  
ton työstä. Kirjailijat E. PARRAS ja  
E. RAUTIAINEN lukevat osia viimei-  
sistä teoksistaan "Satu Sampasta ja  
Osmasta" ja "Klim Sobolev".

OSTAMME KIRJOITUSKONEITA  
(myös italialaisia kirjoituskoneita).  
Käynnäytettyä ootteella: Dzerzhinsk  
katu 7. Radiokomitea. Tel. 8-46 ja  
8-45.

## KINOTEATTERI "PUNA-TÄHTI"

Huhtik. 5 ja 6 päivänä  
Taiteellinen äänifilmi  
PARTINYI BILET  
(Puolueen jäsenkirja)

Ohjelman lisäinä äänihurmaali  
SERGO ORDZHONIKIDZEN  
HAUTAJAISET  
Aika: kello 8.30, 8.30 ja 10.50 illalla.

## KARJALAN VALTION KANSALLINEN TEATTERI

LENINGRADISSA PIDETYN KARJALAN TAITEEN  
DEKAADIN YHTEENVETONÄYTÄNTÖ

8 ja 9 p. huhtikuuta 1937

KESKUSKULTTUURI TALOLLA

A. KIVI

## "KULLERVO"

Lippuja myydään K.K.talon kassasta kello 4 i.p.

В 5 МИНУТ  
ГОРЯЧЕЕ БЛЮДОСВИНО  
БОБОВЫЕ  
КОНСЕРВЫ

ЭКОНОМНЫ, ПИТАТЕЛЬНЫ  
И ПРИЯТНЫ НА ВКУС

ПОДГОТОВЛЕНЫ СОДЕРЖАЮЩИЕ БАНКИ  
И ГОТОВЫ К УПОТРЕБУ. В СОСТАВ  
КОТОРОГО ВХОДЯТ: СВИНОЕ  
САЛО / ИЛИ МЯСО, ОТБОРНАЯ БЕЛАЯ  
ПАСОЛ, ТОМАТ, САХАР, СОЛЬ, ЛУК  
ЧЕСНОК, САЛАДНИК ПЕРЕЦ И УКСУС

цена банки свиных бобовых  
консервов в 580 грамм  
с мясом 2 р. 80 к. с салом 2 р. 30 к.

ТРЕБУЙТЕ ВО ВСЕХ ПРОДУКТОВЫХ МАГАЗИНАХ